

ČERVENO KOSTELECKÝ zpravodaj



**Olešenské
posvícení 2025
naším objektivem**
na vnitřní straně obálky.

Listování v Červeném Kostelci

Pozvánku na další literárně-dramatické
putování najdete na straně 22.







ČERVENÝ KOSTELEČ

Listopadové slovo starosty města



Vážení občané Červeného Kostelce, podzim je roční období mezi létem a zimou, spojené se zkracováním dnů, ochlazováním a opadáváním listů ze stromů. Je to také období sklizně, plískanic a deště. Vše ze zmíněného jsme si od jeho nástupu letos užili plnými doušky. Nyní se začíná i ochlazovat a o svoji nadvládu se brzy přihlásí zima.

Pro nás všechny toto období znamená především úklid a zazimování kolem domů a na zahradách. Pro město samozřejmě platí to samé. Úklid listů, zazimování a příprava techniky na zimní období. V tomto období rovněž vrcholí větší investiční akce a připravuje se rozpočet na následující rok.

Z velkých investic bych chtěl samozřejmě předně zmínit rekonstrukci knihovny, která dospěla do závěrečné fáze. V této době by měly být dokončeny všechny hlavní stavební práce, dokončuje se montáž nábytku a zařízení interiéru. Souběžně s tím již chystáme stěhování knih do nového prostoru tak, abychom splnili termín otevření nové knihovny 1. prosince. Věřím, že vše stihneme a dané termíny splníme. Vše tomu nasvědčuje a já věřím, že nové prostory budou dostatečně příjemné pro všechny, kteří budou naši knihovnu nadále navštěvovat. Kromě půjčování knih se můžete těšit také na přednášky, výstavy i další společenské a kulturní akce, které se budou v knihovně v blízkém budoucnu i dlouhodobě konat. Věřím, že si do nové knihovny najde cestu velká řada našich občanů.

Mezi další investiční nebo údržbové akce, o kterých bych se rád zmínil, patří určité výstavba objektu pro dětskou skupinu v ul. Manželů Burdychových. Hrubá stavba je již hotová a vše směřuje k tomu, abychom přes zimní období dokončili interiéry a připravili se na kolaudaci plánovanou na jarní měsíce. Rád bych se také zmínil o dokončení rekonstrukce schodiště u kostela vč. opěrné zdi. Má to nejen příznivý vliv na celkový vzhled náměstí, ale díky změně jejich poloměru mohlo také vzniknout propojení s chodníkem vedoucím do ul. Manželů Burdychových. Díky tomu se po této straně dá nyní projít bez nebezpečného vstupu do vozovky.

S blížícím se koncem roku samozřejmě také bilancujeme. Mohu proto říci, že z plánovaných akcí jistě splníme více jak 97 % všeho, co jsme si předsevzali. Věřím, že i připravovaný plán a rozpočet na příští rok bude nejen optimistický, ale i realistický. V to doufám především s ohledem na úvěr, který jsme z důvodu naplnění plánu letošního roku museli uzavřít. I tak mohu s jistotou říci, že město je finančně zdravé a patří k jednomu z nejvíce se rozvíjejících obcí v regionu.

Jsem velice rád, že jsme koncem října mohli společně oslavit 100 let od otevření divadla J. K. Tyla a 150 let fungování ochotnického divadelního spolku. Chci proto popřát spoustu dalších desetiletí spokojeného užívání našeho divadelního zázemí a s tím spojené radosti všem ochotníkům, divadelním souborům, hudebníkům, zpěvákům i tanečnickům, i všem těm, kteří chodí divadla ke spokojenosti nás diváků zajišťují. Jedná se o zvukaře, osvětlovače i techniky, kostyméry a další pracovníky a nadšence, kteří divadlo a umění milují. Velice si práce vás všech vážím; zlomte vaz.

Na všem výše zmíněném je vidět, jak město podporuje kulturu, sport či zájmové spolky, investuje do veřejného majetku a provádí jeho účelnou údržbu. Kromě toho se ale v maximální možné míře snažíme podporovat a pomáhat i vám, občanům města. Věřím, že jsme radě z vás pomohli nejen radou, ale i přístupem celého úřadu, o což všichni jeho zaměstnanci denně usilují. Nemůžeme vyhovět všem, ale je našim prioritním zájmem pomoci co největšímu počtu z vás. Samozřejmě jsou i situace, kdy potřebujeme pomoci i my, na úřadě nebo ve městě. Věřte, že jakákoliv vaše aktivita vedoucí k pořádku, čistotě a spokojenému životu ve městě je vítána a velmi ceněna. Děkuji všem, kteří si uvědomují, že to, jak se nám ve městě žije, závisí na společné práci a chování nás všech.

Přeji vám všem, ať podzimní období a práce s tím spojené zvládnete a můžeme si před zimou říci, že jsme na ni připraveni. Všem občanům přeji krásné podzimní dny, pevné zdraví a spokojenost v osobním i profesním životě. Ještě jednou děkuji za podporu a těším se, že se budeme i v následujícím období setkávat.

Všem občanům města vše dobré přeje Tomáš Prouza

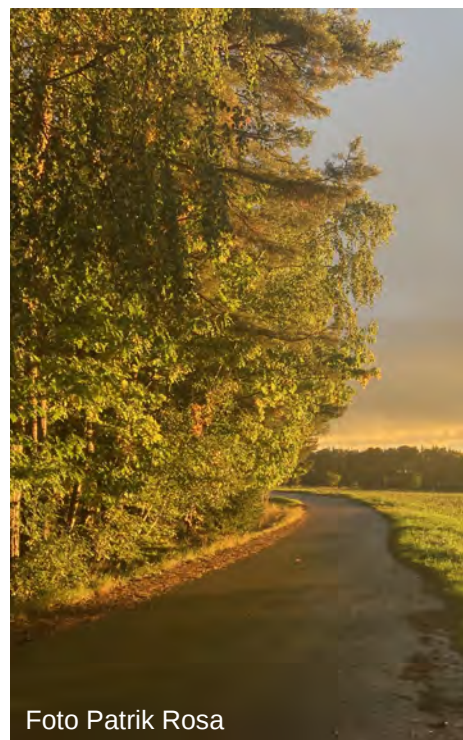


Foto Patrik Rosa

Úřední dny MěÚ Červený Kostelec

Pondělí	8–12, 13–17 hod.
Úterý	8–11, 13–15 hod.
Středa	8–12, 13–16 hod.
Čtvrtek	zavřeno
Pátek	8–11 hod., zavřeno má odb. výstavby, matrika, sociální, evid. obyvatel

Veškeré případné změny najdete na:

www.cervenykostelec.cz

Prosíme o maximální využívání elektronické komunikace a dodržování pokynů vyvěšených v budově úřadu!

Tel.: 491 467 511 (ústředna)

E-mail: mestock@mestock.cz

Web: www.cervenykostelec.cz



MUNIPOLIS

Novinky z MěÚ a z kultury, hlášení závad, krizové info a participace.

Registrujte se zcela zdarma na <https://info.municipolis.cz/>.

Dotační program města pro rok 2026

Rada města Červený Kostelec na základě usnesení zastupitelstva města ZM-2025/4/06 ze dne 18. 09. 2025 vyhlašuje v souladu s § 10c zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů:

Dotační program na podporu veřejně prospěšných aktivit, celoročních činností a projektů – akcí v roce 2026.

V dotačním programu je připraveno pro žadatele 6 000 000 Kč. Program je určen pro fyzické a právnické osoby (jejichž hlavní činností není podnikání) jako jsou např. spolky se sídlem nebo působností v Červeném Kostelci.

Důvodem dotačního programu je podpora veřejně prospěšných občanských aktivit, podpora celoroční činnosti organizací a spolků, podpora organizace a realizace akcí, které slouží k uspokojování kulturních, sportovních a volnočasových potřeb občanů města Červený Kostelec a to zejména dětí a mládeže v oblasti kultury, zájmové činnosti, tělovýchovy a sportu, dále v oblasti životního prostředí, požární ochrany a sociální oblasti.

Termín odevzdání žádostí pro první výzvu na celoroční činnost a Projekty – akce bude od 1. prosince 2025 do 15. ledna 2026.

Žádosti a podmínky dotačního programu jsou k dispozici na webových stránkách města v sekci Úřad > Dotace, popřípadě Úřad > Dokumenty, podkategorie – Žádosti a formuláře:

www.cervenykostelec.cz/urad/dotace,

nebo k vyzvednutí na pokladně MěÚ (dveře č. 2).

Druhá výzva pro podání žádostí na Projekty – akce bude od 1. května 2026 do 29. května 2026.

Rada, popř. zastupitelstvo města, žádosti posoudí na základě kritérií a přidělí dotace, ke kterým bude zpětně vyžadovat vyúčtování.

V případě dotazů k dotačnímu programu nás kontaktujte na tel. číslo 491 467 524 nebo na adrese: zachovska@mestock.cz. Věříme, že vám tento dotační program pomůže ve vaší veřejně prospěšné činnosti.

Tomáš Prouza a Jiřina Zachovská

Město Červený Kostelec vyhlašuje výběrové řízení

na prodej pozemku obálkovou metodou, parc. č. 1102/103 v k. ú. Červený Kostelec, ul. V Zahradách.

Podrobnosti jsou zveřejněny na úřední desce a na webových stránkách MěÚ Červený Kostelec.

Červený Kostelec opět získal cenu Odpadový Oskar!

V 11. ročníku soutěže obcí Odpadový Oskar se Červený Kostelec umístil na 1. místě v KH kraji v kategorii měst nad 5000 obyvatel. Jedná se o soutěž v odpadovém hospodářství obcí ČR, kterou pořádá ekologické hnutí Arnika.

Poděkování občanům města

Velice nás toto umístění v soutěži těší a ceny si moc vážíme. Je to nicméně zásluha především všech občanů města, kteří se snaží poctivě třídit, a tím snižovat množství směsného odpadu.

V soutěži se hodnotilo množství sebraného odpadu za rok 2024 a tohoto skvělého výsledku se městu Červený Kostelec podařilo dosáhnout i po postupném rušení veřejných kontejnerových stání v první polovině roku 2024.

Jménem města vám za vaše úsilí velice děkujeme. Je vidět, že zavedený systém door-to-door má skutečně smysl. Zároveň blahopřejeme všem obcím, které byly oceněné ve svých kategoriích. Z tiskové zprávy pořadatele: „V Královéhradeckém kraji do-



sahují pozoruhodných výsledků hned desítky obcí různých velikostí. Mezi městy nad

5000 obyvatel vyniká Červený Kostelec se zavedeným poplatkem za odkládání odpadu z nemovité věci (PAYT), který dlouhodobě dosahuje nízké produkce směsného odpadu a své hospodářství stále vylepšuje.“

Výsledky, které nám zajistily výhru

Do soutěže jsou zapojeny všechny obce ČR, které měly produkci směsného komunálního odpadu nižší než 150 kg/obyv./rok.

Červený Kostelec dosáhl v roce 2024 snížení produkce směsného komunálního odpadu na 125,5 kg/obyv./rok. Jedná se o nejnižší číslo v kraji v kategorii měst nad 5000 obyvatel. Pro srovnání: odhadovaný krajský průměr za rok 2024 je 170 kg/obyv./rok; v celé ČR dokonce až 180 kg/obyv./rok. (zdroj: MŽP).

V rámci celorepublikových výsledků v kategorii měst nad 5000 obyvatel to Červený Kostelec dotáhl na 9. místo (z celkového počtu 273 obcí spadajících do této kategorie), což je také naprosto skvělý výsledek.

Štěpán Křeček a Kateřina Huřková

ODPADY

Sběrný dvůr odpadů:

Adresa sběrného dvora:

Řeháková 1300, Červený Kostelec, 549 41

Provozovatel: Město ČK, odbor místního hospodářství

Obsluha sběrného dvora: Ivo Havíř, tel.: 731 042 973.

Od začátku listopadu 2025 do konce března 2026 platí zkrácená zimní provozní doba.

Provozní doba: listopad 2025

Pondělí	9:00–12:00	13:00–16:00	kromě 17. 11. 2025
Úterý	zavřeno		
Středa	8:00–12:00	13:00–16:00	
Čtvrtek	zavřeno		
Pátek	zavřeno		
Sobota	8:00–11:00		
Neděle	zavřeno		

Stomatologická služba – listopad 2025

Oblast: Náchodsko – Broumovsko; **Ordinační hodiny:** listopad 2025, so, ne, svátek 8–12 hod.

01. 11. a 02. 11. – **ARIES, klinika komplexní estetiky s.r.o. (MDDr. Erik Krajczyk)**, Velký Třebešov 118, 491 453 272

08. 11. a 09. 11. – **MUDr. Jan Kubec**, 17. listopadu 388, Police nad Metují, 491 543 398

15. 11. a 16. 11. – **MUDr. M. Pekárek – Stomatologická s.r.o. (MDDr. M. Špačková)**, Běloveská 123, Náchod, 703 600 915

17. 11. – **ZNL s.r.o. (MUDr. Petr Houštěk)**, Machov 119, 602 333 466

22. 11. a 23. 11. – **MUDr. Jana Malíková**, Denisovo nábřeží 665, Náchod, 491 428 885

29. 11. a 30. 11. – **P3K DENTAL s.r.o. (MDDr. Jan Petřík)**, Kamenice 113 (Pasáž Magnum), Náchod, 724 086 199

Oblast: Náchodsko – Jaroměřsko; **Ordinační hodiny:** listopad 2025, so, ne, svátek 8–12 hod.

01. 11. a 02. 11. – **DENTUDO s.r.o. (MDDr. Michal Jánský)**, Nemastova 1919, Náchod-Branka, 702 125 554

08. 11. a 09. 11. – **Stomatologie RZ s.r.o. (MDDr. Lubomír Šeda)**, Komenského 72, Nové Město nad Metují, 491 472 946

15. 11. a 16. 11. – **MUDr. Jan Klimek**, Českých bratří 407, Náchod, 491 427 603

17. 11. – **MUDr. Olga Záplatová**, Husovo nám. 36, Česká Skalice, 491 452 447

22. 11. a 23. 11. – **MUDr. Petr Juran (MUDr. Blanka Filipová)**, Komenského 10, Nové Město nad Metují, 491 472 721

29. 11. a 30. 11. – **MUDr. Petr Juran**, Komenského 10, Nové Město nad Metují, 491 472 721

Notářka – úřední dny

Úřední dny konané notářkou JUDr. Helenou Součkovou v sídle MěÚ v Červeném Kostelci (náměstí T. G. Masaryka 120, 549 41, Č. Kostelec) na **2. pololetí roku 2025:**

- 14. listopadu 2025
- 12. prosince 2025

Úřední hodiny: od 8:00 do 11:45 hodin, telefon: 491 423 256, e-mail: souckova@notarvnochode.cz

Nabídky práce

SORGES s.r.o. přijme do zaběhnuté rodinné firmy zabývající se CNC obráběním nové zaměstnance. Nástup možný ihned.

Pozice: Seřizovač / Obsluha CNC soustruhu. Dvoustupňový provoz. Požadujeme pečlivost a zodpovědný přístup. Nabízíme dobré platové podmínky, příspěvek na stravování, penzijní připojištění a prémie 2× ročně.

Své životopisy můžete zasílat na adresu: simkova@sorges.cz

Tel.: 739 722 088; web: www.sorges.cz

Adresa firmy: Stolín 115, Červený Kostelec 549 41

OBLASTNÍ CHARITA ČERVENÝ KOSTelec

Den otevřených dveří přilákal stovky návštěvníků

Na Den otevřených dveří v Centru sv. P. Pia přišlo v letošním roce opravdu mnoho zájemců. Během dne nás navštívilo přibližně 140 návštěvníků z řad široké veřejnosti a k tomu více než 250 dětí a pedagogů ze škol a mateřských školek. Společně tak mohli nahlédnout do zákulisí naší práce a dozvědět se více o tom, jak pomáháme potřebným, kteří pečují o své blízké doma.

Hlavním tématem byla mobilní hospicová péče, u které si letos připomínáme 15 let od založení služby. Během prohlídky zazněly i dojemné vzpomínky se slovy díky a svědectví od pozůstalých, kterým sestřičky mobilního hospice pomáhaly s péčí o jejich blízké.

Návštěvníci se mohli seznámit s širokou nabídkou dalších služeb, které Oblastní charita Červený Kostelec poskytuje. Představen byl lůžkový Hospic Anežky České, jenž již třicet let zajišťuje individuální péči a paliativní léčbu nevyléčitelně nemocným pacientům. Dále se představila Ambulance paliativní péče a Neurologická ambulance. Z oblasti terénní domácí péče byly představeny Charitní ošetrovatelská služba a Charitní pečovatelská služba. Nechyběla ani ukázka Tísňové péče, díky níž mohou senioři prožívat aktivní a bezpečné stáří s možností rychlé pomoci zavolané nouzovým tlačítkem. Zájemci se dále mohli dozvědět více o Denním stacionáři pro seniory, který nabízí péči během dne lidem částečně odkázaným na pomoc druhých, a o službě Chráněné bydlení. Celou

nabídku doplnilo Odborné sociální poradenství a představilo zbývajících služby.

Celý den měl krásnou atmosféru – o hudební doprovod se postarala Jitka Štěrbáková, která se svými koncerty francouzských šansonů nadchla všechny přítomné.

Děkujeme všem, kdo přišli, zajímali se o naši práci a svou účastí nás podpořili.

Michal Klemm



Hledáme nové dobrovolníky

Hospic Anežky České hledá zájemce o dobrovolnickou službu v čajovně a na recepci. Pro bližší informace kontaktujte v hospici koordinátorku dobrovolníků Naděždu Schmidtovou, případně na tel. 491 610 430, 605 223 900 nebo pomocí e-mailu schmidtova@hospic.cz.

Dvě ocenění hospicové péče Oblastní charity Červený Kostelec

Poradna pro pečující při Hospici Anežky České získala Cenu sociálních služeb Královéhradeckého kraje 2025 v kategorii Neformální pečující. Ocenění převzal ředitel charity Miroslav Wajsar na slavnostním ceremoniálu 30. září ve Filharmonii Hradec Králové. Druhé ocenění potěšilo celý tým Mobilního hospice Anežky České. Jeho staniční sestra Veronika Svobodová byla vybrána nominační radou České společnosti paliativní medicíny ČLS JEP za příkladnou praxi v paliativní péči. Ocenění převzala 19. září na 16. Celostátní konferenci paliativní medicíny v Plzni.

Veronika snila o práci v hospici už od studií na zdravotní škole – a svůj sen naplnila právě v Červeném Kostelci, kde začínala v nově otevřeném lůžkovém hospici. Po třetí mateřské dovolené nastoupila v roce 2011 do mobilního hospice, kde působí dodnes. Dnes je staniční sestrou, která nejen organizuje provoz a podporuje tým, ale především doprovází pacienty a jejich rodiny s obrovskou empatií a klidem, jak o Veronice napsala Iva Valerová: „Pro vrchní



sestru je Verča nejen spolupracovnicí, ale i parťáčkou, na kterou se vždy může s jistotou spolehnout, a bez které by to už v mobilu prostě nešlo.“

Jiří Hubálek



Tříkrálová sbírka 2026

Organizátoři Tříkrálové sbírky hledají koledníky a vedoucí skupinek pro Tříkrálovou sbírku, která proběhne v dopoledních hodinách v sobotu 10. 1. 2026 v Červeném Kostelci.

Pro koledníky je připraven drobný dárek, guláš z hospicové kuchyně a dostanou vstupenku na Svatoanenské slavnosti v Žirči a fotografii na památku.

Stačí, když zájemce nebo jeho zástupce napíše na email venclova@hospic.cz nebo na tel.: 737 610 893, že se chce koledování zúčastnit. Vše ostatní vyřídí koordinátoři Tříkrálové sbírky.

Jaký byl začátek podzimu v pečovatelských domech?

Začátkem září se velice rádi a už tradičně naši senioři z obou pečovatelských domů vydávají na výstavu jiřin do České Skalice, o kterou je vždy velký zájem. Různobarevná políčka jiřin potěší každého na srdíčku. Je to radost pohledět. Všichni senioři se zde také zúčastnili soutěže „Nejhezčí jiřina“.



Charitní pečovatelská služba uspořádala v pečovatelském domě U Jakuba hudební odpoledne se vzpomínkou na pana F. Drahoňovského. Přijel nám zahrát na harmoniku jeho syn, který mu je velice podobný a i on má rád hudbu. Doprovázela ho jeho sestra Libuška. Zazněly písničky i vyprávění o p. Drahoňovském, tak jsme si všichni zavzpomínali na tuto šarmantní osobnost. Pro všechny to bylo příjemné odpoledne plné pohody a klidu.

Začátkem října se konal den otevřených dveří v celém areálu P. Pia ve všech střediscích Oblastní charity Červený Kostelec, spojené s oslavou domácího hospicu. V rámci této zdařilé akce mohli návštěvníci zavítat i k nám do pečovatelského domu U Jakuba. V dopoledních hodinách jsme měli připravený program pro děti ze škol

a školek. Účast byla rekordní. Potěšilo nás, jaký zájem mají děti o péči o naše seniory. Mohly si tak vyzkoušet jízdu na invalidním vozíku nebo ošetřit kamaráda nebo velkého medvěda. Velký zájem dětí byl i o reminiscenční (vzpomínkový) pokojík, kde jsme povyprávěli o dřívějších dobách a předmětech z té doby. V odpoledních hodinách navštívila pečovatelský dům další řada lidí, která si s velkým zájmem prohlédla celý pečovatelský dům i jednotlivé pokoje. Návštěvníci odcházeli nadšení nejen pěkným prostředím, čistotou i spokojeností zdejších obyvatel. Prý poznali, že obyvatelé zde mají opravdu domov. Vždyť domov je místo, kde trávíš čas s lidmi, které máš rád a kteří mají srdce plné lásky, ucho ochotné naslouchat a ruku připravenou pomoci. O to se snažíme.

Lenka Vlčková

Odlehčovací pobyt v Domově sv. Josefa

Pečujete dlouhodobě o svého blízkého s hendikepem? Domov sv. Josefa v Žirči nabízí krátkodobé odlehčovací pobyty určené především pro nemocné s roztroušenou sklerózou, ale i osobám s jinými neurologickými diagnózami či seniorům, jejichž rodiny potřebují na určitou dobu ulevit od každodenní péče.

Během pobytu u nás mají klienti zajištěnou odbornou ošetrovatelskou péči, rehabilitace, aktivizační terapie i podporu soběstačnosti. Pečující tak získávají čas pro sebe, k odpočinku i načerpání nových sil — s jistotou, že je o jejich blízkého dobře postaráno.

Kontakt: 731 037 043 (po–pá 8–14 h), socialnios@dsj-zirec.cz
Více informací: www.domovsvatehojosefa.cz/odlehcovaci-pobyt

Listopad v Knihovně Břetislava Kafky Červený Kostelec



Výpůjční doba:

Z důvodu přípravy na stěhování do zrekonstruované budovy v Sokolské ulici je knihovna

uzavřena na dobu neurčitou.

Nerudova 1310
(dočasné působíště)
Červený Kostelec, 549 41
www.knihovnack.cz

Ředitelka
Mgr. Markéta Šolcová
+420 777 890 416
reditelka@knihovnack.cz

Odd. pro dospělé čtenáře:
+420 777 890 441
krechova@knihovnack.cz
urbankova@knihovnack.cz
semerakova@knihovnack.cz
Odd. pro děti a mládež:
+420 777 890 496
ungrova@knihovnack.cz
lachmanova@knihovnack.cz

Informace z podzimního dění v knihovně

V době, kdy má knihovna pro veřejnost zavřeno, my knihovnice rozhodně nezahlíme. Kromě toho, že pro naše čtenáře přeznačujeme a přebalujeme celý knižní fond a zároveň připravujeme knihy a další vybavení ke stěhování, se věnujeme také sebevzdělávání.

Během září a října jsme se v hojném počtu zúčastnily několika školení, např. AI a digitální vzdělávání, Řešení krizových situací a Minimum obecního knihovníka. Intenzivně pracujeme společně se zástupci města, architektky, stavební firmou, grafiky a dalšími odborníky na dokončení rekonstrukce knihovny a připravujeme program akcí na rok 2026.

V říjnu jsme se rozloučily s kolegyní knihovnicí, která po 15 letech odpracovaných v naší knihovně, za což jí patří velký dík, odchází do zaslouženého důchodu. V září jsme se mohli společně pobavit při Listování, úspěšném projektu herce Lukáše Hejlíka,

který už téměř 20 let putuje po České republice. Díky spolupráci knihovny a MKS se po letech tento projekt vrátil do Červeného Kostelce. Herci Pavel Oubram a Tomáš Drápela četli z knihy Ernesta Hemingwaye Mít a nemít a my jsme se výborně bavili. 20. října proběhla přednáška Digitální kompetence pro seniory, které se zúčastnilo 27 posluchačů.

V průběhu tohoto měsíce se postupně budeme stěhovat zpátky do Sokolské ulice. Předem děkujeme všem fyzicky silným pomocníkům a prosíme tímto všechny, kteří by se chtěli a mohli do stěhování zapojit, aby se přihlásili na telefon 777 890 416 nebo na e-mail reditelka@knihovnack.cz. Podmínkou je však velmi dobrá fyzická kondice a výborný zdravotní stav, neboť „banánovka“ plná knih opravdu něco váží.

O přesném datu otevření knihovny budeme informovat v prosincovém čísle, na našem webu a sociálních sítích. Těšíme se na Vás.

Markéta Šolcová a tým knihovnic

Půjčování knih a časopisů v pečovatelském domě U Jakuba
se uskuteční ve čtvrtek 20. listopadu od 9:00. Těšíme se na další setkání.

Ocenění Knihovník roku 2025 putuje do Červeného Kostelce a zároveň do Horní Radechov

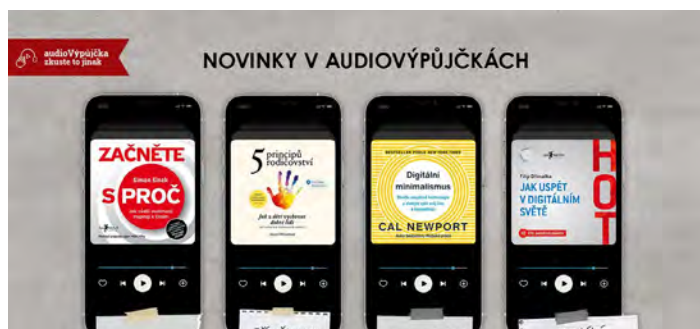
Naše knihovna navrhla knihovnici Oddělení pro dospělé čtenáře na ocenění Knihovnice roku 2025 Královéhradeckého kraje. **Hana Kaplanová** převzala tuto cenu 15. října v prostorách Studijní a vědecké knihovny v Hradci Králové. Ocenění bylo naší kolegyni uděleno za poctivou 15 let trvající práci v knihovně, za dlouholetou práci v Obecní knihovně v Horní Radechov a za vstřícný přístup ke čtenářům. Máme radost a srdečně blahopřejeme!



Už jste vyzkoušeli e-výpůjčky?

Ani v listopadu vám sice nepůjčíme žádnou papírovou knihu, ale i nadále si můžete on-line půjčovat e-knihy a e-audioknihy a trávit tak podzimní deštivé počasí ve společnosti knih, třeba pěkně v teple pod dekou a ideálně s horkým čajem v ruce.

V našem on-line katalogu naleznete velký výběr knih od klasiky po současnou světovou a českou beletrii, nebo si k poslechu klidně můžete vybrat nějakou sebezozvojevou knihu. E-výpůjčky si můžete díky portálu Palmknihy.cz půjčovat kdykoliv a kdekoliv a za měsíc si můžete vypůjčit až 3. K tomu potřebujete jen platnou registraci v knihovně a chytrý telefon či tablet. Podrobný návod, jak na to, naleznete na webových stránkách knihovny. Pokud jste si před uzavřením knihovny nestihli prodloužit registraci, ozvěte se



nám, bez platné registrace totiž půjčování e-knih nefunguje. Kontaktujte nás i v případě jakýchkoli jiných problémů, rádi vám je pomůžeme vyřešit, aby vám nic nebránilo ve čtení.

Kristina Ungrová

Virtuální Univerzita třetího věku (VU3V)

Informace pro přihlášené posluchače: listopadové přednášky se uskuteční v pondělí 10. a 24. 11., vždy od 9:30 v Malém sále Divadla J. K. Tyla.

Oddělení pro děti a mládež

S knížkou do života

S knížkou do života je dlouhodobý celostátní projekt (známý také pod názvem Bookstart), jehož cílem je podpora čtenářské gramotnosti dětí už od narození.

Na mezinárodní úrovni funguje Bookstart přes třicet let ve více než pětadvaceti zemích světa. V České republice byl projekt S knížkou do života oficiálně zahájen v březnu 2018 z iniciativy SKIP – Sdružení knihovníků a informačních pracovníků ČR.

Naše knihovna se k projektu připojila v roce 2019 a v roce 2024 se ho účastnilo už 460 knihoven po celé České republice – a jejich počet stále roste.

Zapojení naší knihovny spočívá v pořádání volnočasových aktivit pro dvě věkové kategorie dětí:

Knihovniček – pravidelné scházení pro děti od 0 do 3 let a jejich rodiče

Bookstart – odpoledne pro děti od 3 do 6 let a jejich rodiče

Tyto programy jsou zaměřené především na společné čtení a navazující aktivity, které rozvíjejí pozitivní vztah ke knihám a podporují čtenářství.

Součástí projektu je také předávání dárkových setů, to v Červeném Kostelci probíhá v rámci Vítání občánků. Rodiče v setech najdou leporelo, dětský časopis, letáček s informacemi o projektu a také tipy na knihy vhodné pro společné čtení rodičů s dětmi už od nejútlejšího věku.

Cílem projektu S knížkou do života je především budování pozitivního vztahu ke knihám, čtení a čtenářství u nejmenších dětí – vždy v úzké spolupráci s jejich rodiči.



I letos se v Červeném Kostelci při Vítání občánků předalo několik desítek těchto sad pro nejmenší a my se už těšíme, až budeme moci obnovit naše společná setkávání v nově zrekonstruované knihovně.

Kristina Ungrová

A na závěr... citát na listopad:

Kdo je autorem následujícího citátu?

„Pokud chcete, aby vaše děti byly inteligentní, čtěte jim pohádky. Pokud chcete, aby byly ještě inteligentnější, čtěte jim více pohádek.“

(odpověď na zadní straně obálky)

SPOLEČENSKÁ RUBRIKA

Poděkování

Chtěl bych poděkovat SPOZu a matrice městského úřadu za blahopřání k mým narozeninám.

Jan Brož

Děkujeme všem, kteří se přišli rozloučit s naším tatínkem a společně s námi na něho vzpomenout. Vaše přítomnost pro nás mnoho znamenala.

Rodina Hanušova

Ráda bych touto formou poděkovala paní, která mi ve čtvrtek 2. října pomohla vstát a zavezla mě domů poté, co jsem venku upadla na chodníku a nemohla sama vstát.

Markéta Zítková

Děkuji MěÚ Červený Kostelec za přání, kytičku a dárky k mému životnímu výročí a panu Kejzlarovi za milou návštěvu a hezké popovídání.

Věra Šimková

Děkuji MěÚ Červený Kostelec, p. starostovi a p. Noskovi za dárky a květiny k mým 101. narozeninám. Děkuji za krásnou knihu Encyklopedie osobností Červeného Kostelce.

Marie Závěská

Děkuji MěÚ Červený Kostelec, panu Ing. Kejzlarovi za blahopřání, dárek a květiny a milou návštěvu u příležitosti mých 85. narozenin

Milan Lelek

Vzpomínka



Dne 11. listopadu 2025 by se dožila 100 let naše milovaná teta Mařenka Dynterová. S láskou na ni vzpomínáme.

Dne 28. srpna 2025 uplynulo již 7 smutných let, kdy nás opustil můj otec, děda a praděda Otto Středa v nedožitých 94 letech. Byl to neobyčejný člověk, brašnář a knihař, básník všech žánrů, veršovaných gratulací mnoha lidem k různým výročím, estrádní umělec, spoluzakladatel loutkového divadla a zdejšího oddílu tenisu, za což byl oceněn Osobností města. Byl členem Záboje a ochotníků. Rád cestoval a zajímalo ho téměř vše, včetně sportu a historie až do posledních chvil svého života. Nikdy na něho nezapomeneme! Vzpomeňte s námi. Děkuji.

Jaromír Středa s rodinou.



Dne 9. listopadu 2025 uplyne již 5 let od chvíle, co nás opustil náš milý: manžel, tatka, tchán, děda, praděda a kamarád Celestýn Mýl. Kdo jste ho znali a měli rádi, věnujte mu modlitbu a tichou vzpomínku.

Manželka Eva a dcery s rodinami

Dne 10. října 2025 se uskutečnilo poslední rozloučení s bývalým starostou našeho města, poslancem parlamentu, městským zastupitelem, ale i naším vzdáleným příbuzným, Ing. Jiřím Hanušem. Tento člověk se nemalou měrou ve svých funkčních obdobích velice zasloužil o rozkvet našeho regionu, ale hlavně našeho města. Dokázal naslouchat lidem a žádné problémy mu nebyly lhostejné. Věřím, že jsme ho měli všichni rádi, což dokazuje nekonečný zástup občanů, kteří se s ním dnes přišli rozloučit na jeho poslední cestě. Budiž mu za vše velký dík a čest jeho památce. Nezapomeneme.

S úctou Jaromír Středa s rodinou

CÍRKEV

Římskokatolická farnost Červený Kostelec a Boušín

Pouť rodin s dětmi do Rokole

Třetí zářijovou neděli se uskutečnila pouť rodin s dětmi do Rokole, malebného poutního místa nedaleko Nového Města nad Metují. Setkání začalo v kapli, kde se účastníci společně ztišili a načerpali duchovní posilu. Atmosféra byla klidná a přívětivá.



Po duchovním programu se rodiny vydaly k prameni rokolské studánky, který je s tímto místem úzce spjat; a prohlédly si celý areál poutního místa. Mnozí využili chvíli k odpočinku i k tiché modlitbě v krásném prostředí obklopeném lesy.

Poté se skupina přesunula směrem k Sendraži, kde pokračoval program v radostném duchu. Na louce se rozprostřely deky a z batohů se vybalily dobroty k pikniku. Sdílelo se vše – zážitky i něco na zub. Děti pouštěly draky a dospělí se jejich nadšením nechali rychle nakazit. Na hřišti se hrál fotbal, konaly se závody odrážedel a nejmenší z nejmenších si užívali pískoviště.

Slunečné počasí, obloha bez mráčku, dechberoucí výhledy dodalekého kraje... Všichni odjížděli s úsměvem, naplnění radostí ze společně prožitého dne a vděčností za krásné počasí. Nezapomenutelné zážitky jistě zůstanou dlouho v paměti všech, kteří se do Rokole vydali.

Lucie Málek

Plánované akce:

Dušíčkový týden

Sobota 1. 11. – 7:00 a 9:00 mše svatá v kostele sv. Jakuba,

Neděle 2. 11. – 7:00 a 9:00 mše svatá v kostele sv. Jakuba a po druhé mši svaté požehnání hřbitova. Na Boušíně mše svatá v 11:00 a poté požehnání hřbitova.

Dospívání

Úterý 4. 11. v 17:30 na faře v Č. Kostelci přednáška Hany Imlaufové (speciální pedagog a rodinný poradce).

Pouť na jubilejní místo Deštné v Orlických horách

Neděle 9. 11. odpoledne. V 15:00 mše svatá v kostele sv. Matouše. Poté ohrábí na Vesmíru. Pro dobrodruhy přede mší sv. možná pěší pouť. Doprava po vlastní ose.

Červená středa

Ve středu 26. 11. se naše farnost připojí k mezinárodní iniciativě Červená středa. Jejím smyslem je připomenout si veřejně všechny, kdo jsou ve světě pronásledováni pro své náboženské přesvědčení. Věž našeho kostela bude červeně nasvícena, což symbolizuje krev trpících pro víru. Více na www.cervenastreda.cz.

Žehnání adventních věnců

neděle 30. 11. – při všech mších v Č. Kostelci i na Boušíně.

P. Miloslav Brhel, farář

Aktuální informace:

na www.farnostck.cz a www.farnostbousin.cz.

Kostel sv. Jakuba je otevřen veřejnosti každý den od 8:00 do 17:30.

Z muzejního depozitáře

Fotografický ateliér rodiny Skalských v Červeném Kostelci

Přestože je Červený Kostelec znám jako město textiláků, zapominá se, že zde působila řada dalších živnostníků, která zde zanechala nerasmazatelnou stopu. Mezi ně se určitě řadí rodina fotografů Skalských, kteří si zde vybudovali známý fotografický ateliér.



Naše vyprávění musíme začít u prvního fotografa z tohoto rodu. Byl jím František Skalský, který se narodil 22. února 1871 ve Sběři čp. 1 (též se uvádí Vysoké Veselí), nedaleko od Nového Bydžova. Jeho otec Jan byl domkařem a rodina nebyla příliš majetná. Mladý František se proto snažil najít takové řemeslo, které by mu zajistilo slušné živobytí. Fotografické služby byly tehdy velkou novinkou a záhy se ukázalo, že i poměrně výnosnou. První fotografické ateliéry začaly na Náchodsku vznikat teprve v šedesátých letech 19. století. V okamžiku, kdy František v dubnu 1895 získal domovské právo v Červeném Kostelci, začal podnikat jako fotograf. Svůj ateliér si zřídil zřejmě v domě čp. 35 v Divadelní ulici. Později si pronajal další prostory v hotelu Praha, který stál v dnešní Jiráskově ulici. Ve své práci se zaměřoval především na kabinetní fotografie, jež byly tehdy velmi populární. Dne 28. května 1901 si vzal za manželku Františku Hanušovou z Horního Kostelce. Rodina později bydlela v domě čp. 455 na Chrbech.

Své znalosti v dalších letech předal i svým dvěma synům. Nejvýznamnější fotografické dílo po sobě zanechal Františkovu prvorozený syn Alois, narozený 11. prosince 1895. Nejprve pracoval jako učeň u svého otce v jeho fotografickém závodě. Později se osamostatnil a zřídil si obchod pro amatérské fotografie, kde prodával i fotografické přístroje a příslušenství. Jeho obchod se nacházel v Jiráskově ulici, hned vedle někdejší četnické stanice. Sám také fotografoval. Zaměřoval se na kabinetní fotografie, ale zvětčnil i mnoho společenských událostí v Červeném Kostelci, z nichž mnohé byly často publikovány i v celorepublikovém tisku, např. v Pestrém týdnu aj. Zajímavý příběh se odehrál v době návštěvy pre-

zidenta T. G. Masaryka v červenci 1926 a později ho vyprávěl Břetislav Kafka. „Celou návštěvu fotografoval také červenokostelecký fotograf pan Skalský. Nosily se tehdy módní slaměné klobouky. Pan Skalský byl pohyblivý, chtěl nafotografovat co nejvíce záběrů. Tehdy fotoaparáty zdaleka nebyly tak pohodové, jako dnes. Pan Skalský si připravoval fotoaparát, aby zachytil, jak pan prezident jde z náměstí uličkou k divadlu. Ten den foukal silnější vítr, a jak se pan Skalský naklání nad fotoaparát, vítr mu shodil klobouk z hlavy a kutálel jej po cestě právě ve chvíli, kdy přicházel pan prezident s doprovodem. Starosta Novák klobouk decentně překročil, ale pan prezident si všiml, ohnul se, sebral klobouk a podal ho panu Skalskému“.

V roce 1933 vystavoval Alois své výrobky na Jubilejní řemeslnicko-živnostenské výstavě v Červeném Kostelci, kde jeho práce velmi zaujala jak odbornou, tak širokou veřejnost. Ve 30. a 40. letech minulého století také externě vyučoval obor fotografický na Odborné obvodové škole živnostenské v Novém Městě nad Metují. Patřil rovněž mezi zakládající členy Rybářského spolku v Červeném Kostelci, pro který vytvořil pěkné fotografické album. Dne 14. července 1934 se Aloisi narodil syn Vladimír. Podobně, jako jeho otec, i on se roku 1949 vyučil fotografem a dále pokračoval ve studiu na Grafické průmyslové škole v Praze a po ní na pražské FAMU. Nicméně Vladimíra brzy uchvátil film a práce dokumentaristy, a tak se z něho po vzoru otce nestal skvělý fotograf, nýbrž uznávaný kameraman a režisér.

Zapomenout bychom neměli i na druhého syna Františka a Františky Skalských Zdeňka. Narodil se 1. března 1908. Už ve svých 18 letech si podal inzerci do novin, kde nabízel své služby. Jeho fotografie najdeme např. v knížce Letovisko: Červený Kostelec od Josefa Hurdálka z roku 1933. Některé jeho fotografie červenokosteleckých zákoutí a staveb vyšly ve formě různých fotopohlednic. V Červeném Kostelci působil jistě i po roce 1945. Zemřel poměrně mladý 22. června 1953 v Opočně.

Fotografie, které vzešly z ateliéru Skalských, se dnes určitě nacházejí v mnoha domácnostech, ale nalézt je můžete i v různých sbírkách. Nesmíme však zapomenout, že v období první republiky (1918-1938) působilo v Červeném Kostelci několik dalších významných fotografů, z nichž jmenujme pana Josefa Turka či Odonu Keyzlara (ten byl jedním z historicky prvních výrobců fotoaparátů v prvorepublikovém Československu).

Zdroje: Státní oblastní archiv v Hradci Králové, fond sbírka matrik Východočeského kraje, sig. 20-7360, římskokatolická matrika oddaných Horní Kostelec, f. 101; Státní okresní archiv Náchod, fond Okresní úřad Náchod I, (1855) 1899 - 1945 (1960), ukl. j. 56, sčítací operáty Červený Kostelec čp. 455; Červenokostelecký zpravodaj, č. 6, roč. 1996, s. 21.

Za Vlastivědný spolek při MKS ČK Mgr. Richard Švanda



Nad starými fotografiemi

Beseda s promítáním

Čtvrtek 20. listopadu od 17:00, Malý sál Divadla J. K. Tyla

V nejruznějších soukromých sbírkách, na půdách a šuplících se najde celá řada krásných historických fotografií, které nám dokreslují historii našeho města a okolí. V Muzejním depozitáři máme také celou řadu zajímavých dobových fotografií a rádi se s vámi na této besedě o tyto fotografie podělíme a popovídáme si o historii našeho města.

Promítat fotografie, vyprávět a besedovat s vámi bude známý červenokostelecký fotograf Oldřich Nermut, autor mnoha zajímavých besed, přednášek, promítání a publikací.

Vstupné na akci je dobrovolné. Beseda se bude konat v prostoru malého sálu Divadla J. K. Tyla, předpokládaná délka trvání cca 60 minut. Těšíme se na vaši návštěvu.

Více informací naleznete na www.vlastivednyspolek.cervenokostelecko.cz.

DPS Červánek

Darujte tón, který zazní až do Švédska

Spolek DPS Červánek se obrací na všechny, kteří by mohli podpořit náš pěvecký sbor. Byl totiž pozván do Švédska na světové sborové hry – jedinečnou příležitost pro naše žáky!



Cesta a pobyt jsou finančně náročné, a bez podpory přátel a sponzorů by se někteří žáci do Švédska jen těžko dostali. Chceme Vás

tímto poprosit o pomoc a podporu pro dětské hlasy, které si vysnily světové pódium.

Chceme reprezentovat naši rodnou zemi na Světových sborových hrách ve Švédsku. Za každým tónem je radost, přátelství, láska k hudbě, ale také obrovský kus práce. Cesta i pobyt jsou pro nás velkou výzvou – pomozte nám ji, prosím, zvládnout.

Každý příspěvek nás přiblíží ke splněnímu snu. Podpořte nás přes QR kód nebo platbou na účet: 2400760315/2010. Děkujeme!

Přehled finančních darů je dostupný na vyžádání u paní účetní (e-mail: ma.chrastkova@seznam.cz) nebo u paní sbormistryně (e-mail: evikcervanek@seznam.cz).

Pokud budete potřebovat vystavit potvrzení pro účely uplatnění darované částky v daňovém priznání, uveďte prosím svoje jméno, příjmení, datum narození a e-mail.

Moc děkujeme všem ochotným dárcům!

Zveme vás také na připravovaný vánoční koncert do Divadla J. K. Tyla, který se koná 21. prosince 2025 od 18:00. Přijďte s námi načerpat vánoční náladu a poslechnout si krásné písně.

Za Spolek DPS Červánek a Jitřenka, z.s.

Lucie Hanušová

Hasiči Stolín

Drakiáda ve Stolíně

V sobotu 11. října uspořádali hasiči ze Stolína Drakiádu. Nad vesnicí se vznášelo více než 60 draků nejrůznějších tvarů, barev a originálních jmen. Počasí přálo, foukal ideální vítr a nebe nad Stolínem hrálo všemi barvami.

Odpoledne si naplno užily děti i dospěláci – draci létali vysoko, smích a radost byly slyšet po celé louce. Děkujeme všem, kteří přišli, podpořili nás a pomohli s organizací.

Bylo to krásné podzimní odpoledne plné pohody a barev.

Budeme se těšit zase příští rok.

Hasiči Stolín



Včelaři Červený Kostelec

Medové dny: třetí ročník v novém termínu i na novém místě

V sobotu 11. října 2025 proběhl v Červeném Kostelci již 3. ročník tradičních Medových dnů pořádaných místními včelaři. Letos akce doznala několika příjemných změn: přesunula se ze září na říjen a nově se konala v sále Grafoklubu.



Velkou novinkou byla také spolupráce se Základní organizací Českého svazu zahrádkářů v Červeném Kostelci. Zahrádkáři představili svou činnost i letošní výpěstky a návštěvníci mohli debatovat s odborníkem ovocnářem o rezistentních a lokálních odrůdách jablek. Včelaři nabídli ochutnávky medů a představili další včelařské produkty i potřeby.

Program obohatil kulturní doprovod – srdečně děkujeme dětem a paním učitelkám z MŠ Studánka v Červeném Kostelci, dětskému folklornímu souboru Hadárek a Městskému dechovému orchestru Červený Kostelec.

Poděkování patří také všem podporovatelům a partnerům akce, zejména Městu Červený Kostelec, Městskému kulturnímu středisku, Včelařství Jindra a firmě Albi.

Pozvánka: Všechny včelaře i zájemce o včelaření zveme na příští setkání v neděli 2. listopadu 2025 od 9:00 v restauraci Divadlo v Červeném Kostelci. A těšíme se i na 4. ročník Medových dnů, který proběhne v sobotu 10. října 2026 opět v Grafoklubu.

Roman Hásek

Manové Přemysla Otakara

Dětský střelecký den

S podporou města Červený Kostelec proběhl dne 4. října 2025 již 7. ročník střeleckých soutěží dětských kroužků.

V areálu střelnice ve Žďáře si děti a dorostenci opět mohli vyzkoušet svou zručnost v hodu oštěpem, střelbě z luku, kuše, vzduchovky a ti starší dokonce i z malorážky. Současně se všichni přítomní dozvěděli řadu zajímavostí o vývoji palných zbraní a jejich používání při názorné ukázce střelby z historických píšťal. Soutěžilo se ve dvou věkových kategoriích mezi šermíři, střelci i veřejností.

Završením zábavně-poučného odpoledne byl táborák s opékáním buřtů, slavnostní vyhlášení výsledků s předáním cen a di-

plomů. Jednotlivých disciplín se zúčastnilo více než třicet soutěžících z Červeného Kostelce a okolí.

1. místo v kategorii dorostu získal Vojtěch Němeček z Horní Ra-dechové za šermíře s celkovým počtem 154 bodů, 2. místo obsadil Tomáš Jindra z Hoříček rovněž za šermíře se 149 body a 3. místo Jiří Bureš z Červeného Kostelce za střelecký klub s celkovým počtem 144 bodů.

V dětské kategorii má 1. místo Vítek Šavelka ze Stolína za šermíře ze 79 body, 2. místo připadlo Emě Krouželové ze Suchovršíce za veřejnost s celkovým počtem 64 bodů a 3. místo Petr Danko z Úpice, také za veřejnost s 55 body.

Děkujeme střelnici za poskytnutí prostorů, městu Červený Kostelec i rodičům dětí za jejich podporu.

Robert Bohuš

Skaut Červený Kostelec

Poděkování našim sponzorům

Díky vaší podpoře můžeme dělat to, co má skutečný smysl - pracovat s dětmi, pořádát letní tábory, připravovat kvalitní program a rozvíjet skautské dovednosti a uskutečňovat skautská dobrodružství pro děti i dospělé po celý rok.

Vaše pomoc nám umožňuje růst, tvořit a předávat hodnoty, na kterých záleží. Dovolím si zmínit naše největší podporovatele, kterými jsou město Červený Kostelec, Královéhradecký kraj, MŠMT. Dále moc děkujeme firmě Trees, s.r.o., která nám pomohla s novým osazením okolí klubovny. Díky, že jste s námi!

Veronika Vondroušová



ČERVENÝ KOSTELEC

Roveři pomáhali s údržbou památek na Broumovsku

V sobotu 20. září vyrazil náš roverský kmen na Broumovsko s cílem pomoci s údržbou tamních kostelů. Tyto památky patří do známé skupiny osmi broumovských kostelů, které po odsunu německého obyvatelstva bohužel zůstaly bez pravidelné péče a postupně chátrají.

O jejich záchranu usiluje farář ThLic. Martin Lanži, který se snaží zajistit finance potřebné k důležitým opravám. My jsme se k této snaze připojili a ve skupině deseti roverů jsme během dne zametali, utírali a vyklízeli nepořádek v kostele Věch svatých v Heřmánkovicích a v kostele sv. Markéty v Šonově. Práce nám šla od ruky, a i když šlo o fyzicky náročnější práci, společně jsme si to náramně užili. Na závěr jsme přespalí na faře v Ruprechticích, odkud jsme si odvezli nejen pěkný zážitek, ale i pocit, že jsme udělali dobrý skutek.

Za roverský kmen Matyska Daniel Středisko Č. Kostelec



Střelecký klub Červený Kostelec

Dne 13. září 2025 proběhl 18. ročník Klubové střelecké soutěže. Díky podpoře a dotacím města Červený Kostelec se již několikátým rokem soutěže účastní i děti ze Střeleckého kroužku.

Děti předvedly velmi dobré výkony v několika střeleckých disciplínách, za které byly odměněny pohárem, diplomem a věcnou cenou.

Střelecký klub Červený Kostelec děkuje za podporu a finanční prostředky získané dotačním programem.

Za Střelecký klub Vlastimil Kostecký



SDH Lhota

Lhotecká osmička již po čtvrté

Poslední srpnovou sobotu se na hřišti u rybníka Benešák ve Lhotě za Červeným Kostelcem uskutečnil již čtvrtý ročník hasičské soutěže Lhotecká osmička.

Jako každý rok se soutěžilo v požárních útocích na nástřikové terče s historickými stroji PS 8 v kategoriích mužů a žen. Za příjemného letního počasí měl letošní ročník několik premiér. Poprvé se v obou kategoriích soutěžilo o putovní poháry a zároveň se poprvé zúčastnila soutěže i družstva ze sousedního trutnovského okresu. Soutěž byla zahájena v kategorii žen, kdy prvenství si po skvělém výkonu vybojovala domácí děvčata ze Lhoty za Červeným Kostelcem. V kategorii mužů obhájili loňské prvenství hasiči ze Žernova, kteří soutěž vyhráli již po čtvrté v řadě. Na druhém místě skončilo domácí družstvo ze Lhoty a na bronzovém stupínku se umístili hasiči z Havlovic. Na závěr nezbývá nic jiného, než poděkovat všem



členům sboru za pomoc s přípravou a organizací soutěže, sponzorům firmě SaarGummi, stavebniny Buspol a rodině Mertových za dlouhodobé poskytnutí areálu u rybníka Benešák.

Jakub Žák, velitel SDH Lhota za Červeným Kostelcem

ŠKOLY

MŠ Náchodská

Tvoření a výstava Podzimáčků

Barevné listí poletuje všude kolem nás a v naší školce jsme podzim uvítali tvořením a vyráběním Podzimáčků.

Do této akce se zapojili i rodiče, kteří společně s dětmi doma vyráběli a vytvořili krásné Podzimáčky z různých přírodních materiálů. Za to jim patří velké poděkování a jistě obdiv kolemjdoucích, kteří měli možnost shlédnout výrobky vystavené na terase před budovou MŠ.

Milým zpestřením podzimních dnů byla pohádka „Perníková chaloupka“, kterou nám do školky přijela zahrát herečka z Divadla U staré herečky. Představení se dětem moc líbilo.

Na konci října jsme školní zahradu zamkly uspávacím klíčem a necháme ji odpočívat, dokud zase nepříjde čas k odemčení.

*Přejeme Vám příjemné podzimní dny,
kolektiv MŠ Náchodská*



ZŠ Horní Kostelec

Edukační setkání s ambasadory projektu VZPoua úrazům



Ve středu 8. října ve škole v Horním Kostelci proběhlo edukační setkání v rámci projektu Všeobecné zdravotní pojišťovny České republiky VZPoua úrazům.

Cílem projektu je společná snaha předcházet úrazům a jejich závažným následkům. Přednášejícími byli dva ambasadoři Jenda Solař a Zbyněk Švehla, kteří se po úrazu museli vyrovnat s doživotními následky. Sdíleli s dětmi svůj osobní příběh. Sami jsou po úrazu upoutáni na invalidní vozík a s následky úrazu se celoživotně potýkají. Z vlastní zkušenosti tak dobře vědí, jaké je to žít s trvalými následky po vážném zranění, a dokážou své zkušenosti předat dětem. V otevřené diskusi přiblížili dětem problematiku úrazů a upozornili děti na rizikové situace, které jim mohou úrazy způsobit. Na interaktivní tabuli ukázali dětem rizikové situace a společně nacházeli jejich správné řešení. Děti zaujatě naslouchaly a poté si připravily pro Jendu a Zbyňka mnoho všetečných dotazů. DĚKUJEME jim za velmi přínosné setkání.

Jana ILLNEROVÁ, ZŠ Horní Kostelec

ZŠ V. Hejny

Výměnný pobyt žáků v německém Uchte

Od 22. do 26. září bylo 10 žáků naší školy a 2 učitelky hosty v rodinách v Uchte, partnerském městě Červeného Kostelce. Byli jsme přátelsky přivítáni a čekal na nás společný bohatý program i čas pro chvíle s našimi hostitelskými rodinami.



Při úterním celodenním výletě jsme navštívili zámek Bückeberg, sídlo rodu Schaumburg-Lippe, odkud pocházeli bývalí majitelé náchodského zámku. Odpoledne patřilo historickému městu Hammeln, které je známé příběhem o krysaři. Ten nás s píšťalou a v dobovém kostýmu provázel.

Ve středu nás na radnici v Uchte přivítal pan starosta R. Kaltfen. Představil nám v prezentaci své město, dal nám malý dárek a poskytl dětem prostor pro dotazy, což naši žáci využili. Bylo to velmi milé setkání.

V rámci dalšího programu jsme si prohlédli Uchte a to jak ve dne, tak i při noční stezce plné pověstí o městě. Navštívili jsme samozřejmě také školu a podívali se do výuky.

Žáci měli během tohoto týdne možnost navázat nová přátelství a zažít, jaké to je, být v cizí zemi v jiné rodině a spolehnout se na své komunikační dovednosti v cizím jazyce. Naši žáci byli v německých rodinách spokojeni a i němečtí hostitelé je velmi chválili.

Markéta Házová

Souhrnné podzimní novinky z prvního stupně

Druhé třídy měly v posledních týdnech opravdu pestrý program. Žáci navštívili Zdravotnickou záchranou službu v Náchodě, kde se seznámili s důležitou i náročnou prací záchranářů. Prohlédli si sanitky, jejich vybavení a různé přístroje, z nichž si některé mohli i sami vyzkoušet – například masáž srdce, při které zjistili, že to není vůbec jednoduché. Měli také možnost nahlédnout na urgentní příjem náchodské nemocnice a dozvědět se více o tom, jak to funguje v těchto prostorách. Exkurze byla velmi zajímavá a přinesla dětem mnoho nových poznatků i zážitků.

Druháci se také zúčastnili etických dílen s názvem Jak spolu nemluvit, kde si na modelových situacích vyzkoušeli, že domluvit se někdy není snadné, ale že i to se dá naučit. Třída 2. B navíc využila dne otevřených dveří a navštívila Mobilní hospic Anežky České a Pečovatelství dům U Jakuba v Červeném Kostelci. Děti potěšily babičky a dědečky svou milou návštěvou a rozdaly úsměvy všude kolem.

Ani starší žáci nezaháleli. Pátáci z 5. B navštívili Muzeum Náchodská, kde pro ně byl připraven poutavý program o pravěku. Seznámili se s životem lidí v dávných dobách a prohlédli si skutečné archeologické nálezy pocházející přímo z našeho regionu.

Na škole také probíhá program Rychlíci, který je určen pro zvědavé žáky, jež mají chuť řešit složitější úkoly a rozvíjet své dovednosti nad rámec běžné výuky. V rámci tohoto programu se pátáci tentokrát věnovali tématu Fakta a názor a rozšířili jej o problematiku voleb a hlasování. Rozdělili se do dvou „volebních stran“ – Zelená změna a Anděl na Zemi – a vyzkoušeli si vlastní předvolební kampaň. Nechybělo ani tajné hlasování, sčítání hlasů a vyhlášení vítěze. Povolební debata pak přinesla zajímavé podněty pro školní parlament.

Přejeme žákům i rodičům klidný a pohodový listopad.

Jana Stodůlková

Úspěšný přespolní běh pro žáky ZŠ V. Hejny Červený Kostelec

Dne 25. září 2025 se v areálu Nebíčko v Polici nad Metují uskutečnil tradiční přespolní běh základních škol. Za velmi větrného a deštivého počasí se na závodní trať vydalo 208 závodníků ze 13 škol. Naši žáci si vedli skvěle a hned v několika kategoriích se umístili na stupních vítězů.

V kategorii D3 (dívky 6.–7. tříd) se blýskla famózním výkonem Tereza Stodůlková, která na trati dlouhé 1500 metrů zvítězila s obrovským náskokem 16 sekund v čase 6:11. Spolu s Magdalenou Jiráňkovou (10.), Zuzanou Stodůlkovou (13.), Karolínou Ságner (15.) a Klárou Puszkarovou (16.) vybojovala děvčata skvělé 2. místo v soutěži družstev mezi deseti školami.

Neméně úspěšní byli i chlapci v kategorii H3 (6.–7. třída), kde Matouš Kubeček ovládl závod na 2000 metrů s výborným časem 7:25 a náskokem 13 sekund. Družstvo ve složení Matouš Kubeček (1.), Tobias Mišík (7.), Martin Sředa (14.) a Jakub Tuček (23.) se rovněž umístilo na 2. místě z třinácti škol.

V kategorii D4 (dívky 8.–9. tříd) doběhla nejlépe Josefína Misíková, která na trase 1500 m obsadila 13. místo v čase 6:44. Družstvo doplnily Michaela Havlíková (20.), Nikola Hanušová (26.) a Lilli Grosspíth (36.), celkově si děvčata odvezla 7. místo z 9 týmů.

Nejdelší trať – 3000 metrů – čekala na starší chlapce (H4). Skvělý výkon podal Tomáš Škalda, který doběhl třetí v čase 11:28. Družstvo dále tvořili Matěj Konáš (28.), Vojtěch Kincl (30.) a Filip Kaválek (38.), společně pak obsadili 6. místo z 9 týmů.

Celá výprava podala velmi pěkné výkony a zaslouží si velkou pochvalu za reprezentaci školy i města.

Soňa Petříková (učitelka Tv)



ZUŠ Červený Kostelec

Kontrabasista Mikuláš Hejna v projektu s Českou filharmonií

V sobotu 11. října 2025 proběhlo v pražském Rudolfinu zahajovací setkání projektu žáků základních uměleckých škol s Českou filharmonií. Do prestižního projektu byl vybrán i Mikuláš Hejna, kontrabasista ze třídy Pavla Staňka ze ZUŠ Červený Kostelec.

Spolupráce s Českou filharmonií je mimořádnou příležitostí, která otevírá mladým hudebníkům cestu k profesionálním zkušenostem a inspiraci od špičkových hráčů. „Hrát s filharmonií je snem mnoha hudebníků, a proto máme z Mikulášovy nominace velkou radost,“ uvedlo vedení školy.

Mikulášovi přejeme, aby si účinkování s filharmonií užil naplno a aby jeho vystoupení bylo dalším úspěšným krokem na jeho hudební cestě i skvělou reprezentací naší školy.



SZŠ Červený Kostelec

Výměnná praxe ve Španělsku

Čtyři žáci ze třetího ročníku oboru praktická sestra se účastnili výměnného pobytu ve španělském Alicante. Během tří týdnů navštívili zdravotnická a sociální zařízení v tomto městě a seznámili se s jejich provozem. Tyto výměnné akce jsou velmi prospěšné a inspirativní. Žáci mohou dle vlastních zkušeností porovnávat péči o potřebné u nás a v zahraničí. Na oplátku přivítáme u nás studenty ze Španělska.

14. října

Školení první pomoci pro žáky devátých tříd ze ZŠ V. Hejny

Pod vedením paní učitelky Čermákové a žáků druhého ročníku oboru praktická sestra se mohli žáci devátých tříd červenokostelecké základní školy seznámit se základními prvky první pomoci. Devátáci si prohlédli odbornou učebnu, seznámili se s jejím vybavením a vyzkoušeli si resuscitaci na modelu. Těší nás jejich zájem a možná se někdo z nich rozhodne stát se také zdravotníkem.



Den otevřených dveří

12. prosince odpoledne se otevrou dveře naší školy nejen pro zájemce o studium a jejich rodiče, ale pro všechny, kdo se zajímají o to, jak funguje naše střední škola, která poskytuje vzdělání mladým lidem už čtvrtým rokem. Přijďte se přesvědčit na vlastní oči!

ZŠ Lhota u Červeného Kostelce

Na kluzišti, tam to sviští

Prvnáčníci i druháci se každý týden vydávají na ledovou plochu náchodského stadionu. Pod vedením úžasně trpělivé a nadšené trenérky Jany Benešové se s chutí učí novým dovednostem. V plánu mají 10 lekcí. Je radost sledovat stále větší jistotu a pokrok malých školáků!

Houby, houby, houbičky, pěkné máte hlavičky

Pan Jaroslav Malý navštívil naši školu s programy o houbách. Zkušený mykolog nás poučil, na co si dávat při sběru hub pozor, kterým houbám se určitě vyhnout a které naopak posbírat. Upozornil také na chuťové i léčivé přednosti mnohých hub. Poutavé vyprávění bylo doplněné mnohými fotografiemi i skutečnými houbařskými úlovky.

Cesta do pravěku

Čtvrtáci navštívili výstavní síň Muzea Náchodsko a v programu Cesta do pravěku Náchodsko se vydali na průzkum našich nejstarších dějin. Proč se pravěcí lidé rozhodli zde žít a usadit? Jak si dříve obstarávali jídlo a jak žili? Život našich prapředků si žáci přiblížili i praktickými aktivitami při výrobě hliněných nádob, keramiky i výroby šperků.

Šlapat jen tak za nosem? Radši s mapou, kompasem!

V podzimním sychravém ránu se třetíáci s mapou a kompasem vydali na neznámou cestu do okolí. Poznávali dopravní a turistické značky, stromy v lese i jednotlivé druhy hub. Využívali své vědomosti z pr-



vouky, matematiky i českého jazyka. Cesta je zavedla až na Výzmburk, kde vyplnili pracovní list. Na zpáteční cestě ještě nasbírali spoustu hub!

Návštěva divadla

Žáci čtvrtého a pátého ročníku navštívili inscenaci Fialky a mejdlíčka. Dokumentární divadlo je přeneslo do světa dětí před sedmadesáti lety. Tři pamětníci vyprávěli totiž skutečné příběhy svého dětství.

Den otevřených dveří mobilního hospice

Žáci první, druhé a páté třídy navštívili Mobilní hospic Anežky České a mohli nahlédnout do zákulisí péče, která je poskytována vážně nemocným pacientům i jejich rodinám.

Za celý tým Jitka Česenková

MŠ Větrník

Podzim bohatý na události v Mateřské škole Větrník

Stromy se zbarvují do různých barev, papíroví dráčci zdobí oblohu a i my ve školce si užíváme podzimní dny.

V září k nám do školky nastoupily nové děti, které si pomaličku zvykají na nové prostředí a nové kamarády. Předškolní děti zahájily plavecký výcvik a opět své pohybové zdatnosti zdokonalují na celoročním projektu „Děti na startu“. Zahájily jsme činnost nabízených kroužků. Děti si protáhnou tělíčko jógou, zazpíváme si ve sborečku. Už teď se děti připravují na rychle blížící se vystoupení. Na výtvarném kroužku se děti naučí novým výtvarným technikám.

V říjnu jsme se ponořili do čar a kouzel podzimu. Pozorovali jsme změny v přírodě, sbírali kaštiny, žaludy a listy. Nejmladší děti ze třídy Sluníčko si poprvé upekly jablečný štrůdl, vyzkoušely si

válet těsto, poznávaly skupenství a ingredience, jak se říká „bez práce nejsou koláče“. Děti ze třídy Motýlek navštívily stezku na Koubovce v rámci projektu „Poznáváme stromy“. Pozorovaly, objevovaly a dělaly pokusy se šiškami, vodou a solným roztokem. Třída Medvídek se vydala na pěší výlet, kde cílem byla zřícenina Vízmburk.

Ve středu 22. října 2025 proběhla akce s rodiči. Společně jsme připravili zahradu k zimnímu spánku. Děti si prošly přichystanou stezku a následně využily podzimního tvoření. Výrobky děti mohly vystavit v areálu MŠ. Již teď se těšíme na první sníh, na vystoupení sborečku u vánočního stromu a na tolik očekávané svátky vánoční. Všem přejeme klidné podzimní dny s úsměvem na tváři.

Za MŠ Větrník Natálie Nývtová

ZŠ a MŠ Olešnice

Základní škola

Poslední říjnový den jsme ve škole přivítali mnoho tajemných postav a trochu strašidelně jsme se učili v rámci halloweenského dne. V listopadu nás čeká poslední hodina ledního bruslení. Vydáme se také do divadla v Červeném Kostelci na představení královéhradeckého divadla Drak – To je andělení. A to je již budeme pomalu těšit na Vánoce. První adventní neděli přivítáme tradičně u olešenské hospůdky malým vystoupením.

V. Ságnerová

Mateřská škola

Mateřská škola v Olešnici začala podzim v duchu sportu a zdravého pohybu. Děti z olešenské školky navštěvovaly zimní stadion v Náchoď, kde se naučily základům bruslení. Další sportovní kurz, na který se těší, je plavecký. Podzim si děti užívaly v přírodě při sběru kaštanů a dalších přírodnin. Školka zářila podzimní výzdobou díky dílničkám s rodiči. Krásný zbytek podzimu a začátek adventní doby přejí děti a zaměstnanci MŠ Olešnice.



SPORT

Beskydská sedmička – 100 km přes Beskydy se zlatou tečkou pro Terezu Rudolfovou

Poslední srpnový víkend zaplnili Beskydy už tradičně běžci z celé republiky. Legendární Beskydská sedmička byla opět výzvou pro více než 3 000 sportovců. Trať vedla z Třince do Frenštátu pod Radhoštěm, spojila devět výrazných vrcholů a na 101 kilometrech nabídla slušnou porci 5 500 výškových metrů.

„Startovalo se ve 23 hodin a přšelo, přesto bylo první stoupání na Javorový lemováno davy fanoušků. Za déšť jsem byla nakonec ráda, protože nás příjemně schladil. Závodění v horku mi příliš nesedí,“ popsala závod Tereza Rudolfová.

Vedení se ujala v polovině trati, kdy při seběhu z Lysé hory získala potřebný náskok na druhou závodnici. V následujících padesáti kilometrech jej postupně navyšovala až na 20 minut.

„Trať byla hodně technická, cestičky plné kamení, ale dnes mi to sedělo. Měla jsem strach, jak mi to půjde, ale bylo to lepší, než jsem doufala. Ke konci už se samozřejmě projevila i únava,“ dodala.

Tereza Rudolfová obsadila 1. místo mezi ženami, nastavila nový rekord trati časem 13 hodin a 8 minut a zároveň dosáhla na desátý nejrychlejší čas celého startovního pole.

„Děkuji moc za podporu městu Červený Kostelec a jeho dotačnímu programu, že mě v mých aktivitách podporuje. Teď mě čeká

mistrovství světa v Adventure Race v Kanadě, tak našemu týmu držte palce i tam.“

Tereza Rudolfová



Tenis Červený Kostelec

Tenis ve druhé polovině roku: turnaje, rekonstrukce a rozdělení TJ

Během druhé poloviny roku, tedy hned po ukončení soutěží družstev, čekalo náš oddíl hodně práce: vyjma každodenní agendy se 120 dětmi, 70 dospělými a mimoklubovými pronájemci kurtů, uspořádat 3 turnaje, asistovat u rekonstrukce dvorců 1–3 a připravit rozdělení TJ.

Vítězi turnajů byli Miroslav Podrábský ml., Jonáš Bílý a duo Gerhardt–Krčil

Na začátku prázdnin již tradičně pořádáme mužský turnaj kategorie C. Letos ho poprvé vyhrál Kostelecák (hájící hradecké barvy) Miroslav Podrábský ml., který porazil svého kolegu z DTJ H. K. Libora Krále. Finále nabídlo velmi pěkný tenis 90. a 119. muže v ČR. Turnaje se zúčastnilo 19 hráčů mj. i z Prahy, Brna a Žamberku. Vítězství hráče z Č. Kostelce potěšilo o to víc, že finále bylo posledním zápasem na starých kurtech, které byly v sedmdesátých letech vybudovány, jak jinak, než Kostelecáky.

Již během oprav se na čtyřech kurtech odehrál tradiční Pouťový turnaj ve dvouhrách určený pro členy a přátele klubu. Letos obhájil své vítězství J. Bílý, útěchu vyhrál jeho kolega z dorosteneckého A družstva David Špelda. Oba vyhráli naprosto zaslouženě a nezbyvá, než jim pogratulovat. Na konci září jsme se sešli na 9. ročníku Memorálu M. Wolfa. Oblíbený turnaj ve čtyřhrách se konal již na nových kurtech a podpořilo ho letos výjimečně krásné podzimní počasí. Vítězem se stala dvojice Gerhardt Jan – Krčil Tomáš a útěchu vyhrál Fučík David a Kábrt Milan. Celkem si oba turnaje zahrálo přes 50 hráčů.

Z individuálních výkonů na ostatních turnajích vyzdvihneme jako každý rok Natálii Jarou, která po dlouhé řadě stříbrer konečně zvítězila i jinde než doma: Během července ovládla dorostenecký turnaj v Pardubicích, kde vyřadila postupně všechny nasazené hráčky. Dále se krásným 5. místem z 28 dětí blýskla v Hradci Králové naše velká naděje, devítiletá Viktorika Hundáková. Jen tak dál, dámy!

Rekonstrukce kurtů 1–3 je dokončena

Během července, srpna a části září proběhla plánovaná rekonstrukce kurtů 1–3 (u zahrádnictví). K žádosti na město o opravu dvorců jsme se odhodlali z několika důvodů: Jejich stav po 50 letech užívání už neplnil požadavky našeho rychle rostoucího klubu. Vysoká vrstva antuky nepropouštěla vodu, což mělo za následek neschopnost kurty dokropit v období sucha a v období dešťů zase na dvorcích zůstávaly dlouhé hodiny až dny kaluže. Další nevýhodou starých kurtů byly zcela jiné odskoky na dvorcích 4–7 (které jsme opravili v letech 2019 a 2020 z našich zdrojů), na což si obzvlášť závodní hráči často stěžovali. Navíc nám to prakticky znemožňovalo uspořádat turnaje vyšších kategorií.

Práce byly zahájeny 7. července brigádnickou přípravou cílového prostoru. O týden později přišlo na řadu 14 dní zemních prací, které realizoval Aleš Koval a spol. společně s červenokosteleckými tech-

nickými službami: stržení antuky, vykopání a vybetonování základů pro třetí kurt pod nafukovací halou, zabetonování žlábků pro odvod vody a obrubníků. Během těchto prací byl položen nový zavlažovací systém firmou Irriga. Práce byly hotovy během měsíce a do prostoru dvorců mohli najet pánové z firmy Sibera system, aby doplnili plochu škvárou do mírného sklonu pro odtok vody a následně na zarovnanou plochu nalili patentovanou škvárovo-jílovou desku a zarovnali ji nízkou vrstvou antuky.

V prvních zářijových čtrnácti dnech jsme dvorce rozměřovali a pokládali lajny, k čemuž jsme se zavázali při jednání o konečné podobě prací, abychom městu finančně odlehčili. Během tohoto období spadlo velké množství srážek, což práce trochu zdrželo. Hrát se na dvorcích začalo v úterý 16. září a celá akce vyšla na cca 2,5 mil. Kč. Děkujeme všem, kteří se o tuto velkou věc zasloužili!

TJ se rozdělí na tenisový a kuželkářský spolek

Ve středu 22. října se na tradiční valné hromadě TJ, která se koná pravidelně jednou za dva roky, stvrdily dva kroky: ukončení činnosti národní házené, která byla již delší dobu vedena jako tzv. „spící“ oddíl, a odštěpení tenisového oddílu. Proč?

Slovo končícího předsedy TJ Vladimíra Beneše: „Oddíly tenisu a kuželek jsou velmi aktivní a stále rozšiřují a zkvalitňují členskou základnu. Do současné doby je vzájemně spojovalo členství v TJ, účast v jeho volených orgánech a společné hospodaření, ale především vzájemné přátelství. Po sportovní a společenské stránce jsou však zcela odloučeny. Předsedové obou oddílů si uvědomují, že především společné finance, vedené prostřednictvím vnitrobanky, jsou výhodou. Ale v osamostatnění spatřují oni, předsednictvo i výkonný výbor TJ zjednodušení rozhodovacích procesů.

Zcela podstatné je, že rozdělení není vyvoláno vynuceně, ale proběhne ze zcela pragmatických důvodů. Pro sportovce a příznivce obou odvětví se naprosto nic nemění. Abychom zachovali červenokostelecké tělovýchovné tradice, název TJ (tělovýchovná jednota) Červený Kostelec, z.s. budou nadále užívat kuželkáři a odštěpený spolek ponese název Tenisový klub Červený Kostelec, z. s.“

T. Kábrt, předseda tenisového oddílu



Marydance

Taneční kroužek pro děti probíhá každé úterý od 16:00 v Sokolovně malý sál pro děti (7–10 let) a od 17:00 děti (10–18 let) pod vedením M. Chaloupkové. Každou středu tančíme od 16:00 v RC Luňáček pro děti (3–5let) pod vedením K. Hrochové a každý pátek v Grafoklubu od 15:00 děti (10–18 let) a od 16:00 děti (5–7 let) pod vedením M. Vejrkové.

JÓGA probíhá každý čtvrtek **od 17:30 do 18:30** v Sokolovně malý sál. S sebou podložku a deku. Rezervace nutná.

FITDANCE probíhá každou neděli **od 17:30** v Grafoklubu dle počasí a po tel. domluvě. Vhodné i pro začátečníky.

Taneční víkend 14.–16. listopadu: Pro více info: marydance@email.cz, +420 775 936 222, facebook M. Chaloupková

NOVINKA: „MIX DANCE“ – jazz dance (25. 10.), bachata/salsa (8. 11.), PortDeBras (22. 11.), cha-cha/rumba (29. 11.), lady dance (6. 12.), yoga (13. 12.)... pouze ve vybraných termínech sobot od 9:00–10:00, možnost přihlášení na jednotlivé lekce. Omezený počet míst, nutná rezervace, bližší info: marydance@email.cz, +420 775936 222, facebook Marie Chaloupková.

Kuželky Červený Kostelec

Pozvánka na novou přelomovou sezónu

Skončilo letní prázdninové volno a už se naplno rozběhly všechny soutěže kuželnářského sportu. Co se týče našeho klubu, naše „A“ mužstvo bude po dlouhých letech startovat v nejvyšší české soutěži zvané 1.liga, naše „B“ mužstvo bude působit nadále ve východočeské divizi, „C“ mužstvo východočeský přebor skupiny „A“ a „D“ mužstvo východočeskou soutěž skupiny „B“. Nově zakládáme i dorostenecký tým, který bude startovat v 1. lize dorostu a v celorepublikové soutěži zvané „Český pohár dorostu“, naši žáci budou startovat v soutěži zvané „Východočeský pohár mládeže“ a současně v celorepublikové soutěži zvané „Pohár mladých nadějí“.

Červenokostelecká šedesátka v kuželnkách

Opožděně Vám přinášíme report z povedeného turnaje žáků a žákyň, který se konal ve dnech 24.–25. 5. 2025 na naší kostelecké kuželně, kterého se zúčastnilo celkem 65 hráčů. K vidění byly velice kvalitní a vyrovnané výkony, zvláště v kategorii mladších žáků, kde reprezentovalo své oddíly hodně hráčů, kteří zaujímají přední příčky republikového žebříčku. Ani naši žáci TJ Červený Kostelec se nenechali zahanbit a předvedli velice kvalitní hru. V kategorii mladších žáků se umístil David Zwiefelhofer na skvělém 2. místě s celkovým výkonem 283 kuželek. V této věkové skupině se prezentovalo 32 hráčů. Také v kategorii starší žáci jsme měli pódiové umístění, které pro náš oddíl získal Kryštof Richter. Svoji kvalitní hrou 278 sražených kuželek získal 2. místo. Dovolte, abych oběma hráčům touto cestou poděkoval za vzornou reprezentaci našeho oddílu a zároveň popřál všem našim mládežníkům hodně zdraví a dobré výkony v nadcházející sezoně 2025–2026.

Výsledky mladší žákyně:

1. Klára Hejnová (Náchod) 298, 2. Čaplová Rozálka (Náchod) 296, 3. Bartoníčková Adéla (Solnice) 269

Výsledky mladší žáci:

1. Martinec Daniel (Náchod) 287, 2. Zwiefelhofer David (Č. Kostelec) 283, 3. Košina Martin (Rychnov n.K.) 280

Výsledky starší žákyně:

1. Šindlerová Evelína (Solnice) 277, 2. Bártová Nikola (Náchod) 237, 3. Schneiderová Nikola (Náchod) 236

Výsledky starší žáci:

1. Filipský Jakub (Náchod) 288, 2. Richter Kryštof (Č. Kostelec) 278, 3. Banýr Sebastián (Rokytnice n.J.) 266.

Přípravné utkání s interligovým soupeřem

Naši hráči se po většinu letní přestávky připravovali individuálně, nicméně došlo i k atraktivnímu přátelskému utkání našeho „A“ mužstva, které zajíždělo do Duchcova, aktuálně hrajícího nejvyšší česko-slovenskou soutěž zvanou interliga, ve které se minulý rok umístilo na vynikajícím 4. místě. V jeho týmu startují reprezentanti mužské, potažmo juniorské reprezentace. Na výborně připravené kuželně jsme předvedli vynikající výkon, zahráli jsme na úrovni některých interligových mužstev a domácím jsme byli dobrým sparring partnerem. Kvalita se však ukázala a tak domácí vítězí 7:1, na kuželky 3757:3600. Za zmínku stojí trojice hráčů v našich řadách, kteří nahráli nad 600 kuželek: Marek Žoudlík 632, Daniel Balcar 621 a Daniel Neumann 612. V domácím týmu překonali tuto hranici všichni, nejlepší trojice hráčů domácích: Jiří Zemánek 668, Šnejdar Miroslav ml. 648 a Jan Endršt 620.

Kostelecký pohár – 3.ročník

Níže přinášíme výsledky „Kosteleckého poháru“. Letošního turnaje se zúčastnilo celkem 36 dvojic. Vítězem mužské kategorie se stali hráči KK Slavoj Praha, reprezentant Jaroslav Hažva a Lukáš Janko, kteří společně porazili 995 kuželek, v ženské kategorii výkonem 915 kuželek zvítězily hráčky SKK Náchod Šárka Majerová a Nina

Brožková a ve smíšených dvojicích zvítězili výkonem 981 kuželek opět Jaroslav Hažva (KK Slavoj Praha) s Blankou Maškovou (TJ Sokol Chýnov). V kategorii neregistrovaných mužů zvítězila dvojice Ladislav Rolc a Filip Libor výkonem 891 kuželek. Nejvyšší náhozy turnaje: Jaroslav Hažva (KK Slavoj Praha) 543 + 505, Ondřej Mrkos (TJ Červený Kostelec) 507, Petr Hrubý 503 (TJ Sokol Husovice). Podrobné výsledky můžete shlédnout na našich webových stránkách. Všem zúčastněným děkujeme za účast!

Možnost rezervace kuželny k soukromým účelům

Pokud máte zájem o rezervaci naší kuželny, je možno se zaregistrovat přímo na našich nových webových stránkách www.kuzelkyčervenýkostelec.cz nebo na telefonním čísle +420 605 103 770 u p. Michala Vlčka. Obsazenost kuželny je taktéž umístěna na našich webových stránkách v přehledném kalendáři. Cena pronájmu 2 drah je 400 Kč / hod. Občerstvení zajištěno.

Nábory mladých nadějí na naší kuželně

Pokud máte doma dospívající děti, které rády sportují, přijďte si s nimi vyzkoušet náš sport. Hledáme nové mladé členy do našeho týmu! Tento rok zakládáme nově i družstvo dorostu (od 15 let), do kterého také hledáme nové hráče! V případě zájmu, kontaktujte naše trenéry na telefonních číslech: pan František Adamů st. 733 582 513 nebo pan Roman Zwiefelhofer 602 201 898 a nebo se přijďte každou středu od 13–20 hod do naší kuželny podívat, nebo ještě lépe přímo si náš sport vyzkoušet.

Poděkování sponzorům

Všichni členové kuželnářského klubu tímto děkují městu Červený Kostelec, jakožto největšímu sponzorovi našeho klubu, bez něhož bychom nemohli fungovat a současně děkujeme společnosti Saar Gummi Czech za finanční dar na podporu kuželnářského sportu v roce 2025!

Pozvánky na domácí utkání

01. 11. od 10:00	TJ Č. Kostelec „A“ – TJ Loko České Velenice „A“ (od 10:00 v Náchodě)
15. 11. od 10:00	TJ Č. Kostelec „A“ – CB Dobřany „A“ (od 10:00 v Náchodě)
29. 11. od 10:00	TJ Č. Kostelec „A“ – KK Vyškov „A“ (od 10:00 v Náchodě)
.....	
07. 11. od 16:30	TJ Č. Kostelec „B“ – Vrchlabí
21. 11. od 16:30	TJ Č. Kostelec „B“ – Rokytnice n. J. „A“
.....	
07. 11. od 16:30	TJ Č. Kostelec „C“ – Poříčí „A“
28. 11. od 16:30	TJ Č. Kostelec „C“ – Rokytnice n. J. „B“
.....	
06. 11. od 16:30	TJ Č. Kostelec „D“ – Hradec Králové „C“
20. 11. od 16:30	TJ Č. Kostelec „D“ – Březovice
04. 12. od 16:30	TJ Č. Kostelec „D“ – Milovice „B“
09. 11. od 10:00	TJ Č. Kostelec „A“ dorost – Jičín

Přehled všech utkání, včetně všech výsledků, můžete najít na našich webových stránkách a nebo přímo na oficiálních stránkách kuželnářského sportu, www.kuzelky.com, kde si vyberete danou soutěž („A“ mužstvo 1. KLM, „B“ mužstvo Východočeská divize, „C“ mužstvo Východočeský přebor sk. A, „D“ mužstvo Východočeská soutěž sk. B).

Výsledky soutěže mládeže můžete najít na webu www.mladez.kuzelky.cz, dlouhodobé soutěže můžete sledovat na webu www.kuzelky.com, kde vyberete „1. KLD B“.

Mushers klub Metuje

I letos se na Broďáku uskutečnily závody psích spřežení

Mushers klub Metuje za podpory města Červený Kostelec uspořádal o víkendu 18.-19. října 2025 již tradiční akci Závody psích spřežení. Start i cíl byl v kempu u rybníka Brodský. Běželi se 3 tratě.

- 1) 5,32 km – technická, polní a lesní cesty (asfalt 2x 400 m);
- 2) 3,2 km – všechny juniorské kategorie;
- 3) 0,5 km – děti.

V kempu i po celé trase byli organizátoři, spoustu příznivců i náhodných obdivovatelů. Počasí přálo, a tak byla akce velmi zdařilá. Rok 1996 byl pro M. C. Metuje zlomem v jeho historii, protože v říjnu klub uspořádal první oficiální závody v areálu rybníka Brodský u Červeného Kostelce. Letos se uskutečnil již 29. ročník. Jaký asi bude ten příští jubilejní?!

text a foto Patrik Rosa



Volejbal Červený Kostelec

Volejbal ČK pořádá nábor malých hráčů od pěti let

Vážení přátelé kosteleckého volejbalu, podzimní část okresních přeborů dospělých je dohraná a naše družstva si vedla na výbornou. Po podzimní části se ženy B v OP 1. třídy usadily na 2. místě, muži B v OP 1. třídy na 2. místě a 1. místo drží muži C v OP 2. třídy. Všem týmům děkujeme za skvělé výsledky a na jaře ve stejné, či ještě lepší formě!

Po prvních kolech halových soutěží jsou juniorky U22 v 1. lize na třetím místě, kadetky (U18) v KP na prvním místě, starší žákyně U16 v KP na třetím místě a ženy v KP po prvním hracím dnu na druhém místě (rozdíl proti prvnímu Rychnovu je jeden prohraný míč). Muži svou soutěž začínají teprve v polovině října.

V říjnu také začaly turnaje v minivolejbalu, konkrétně červený a modrý, kde naši borci a borkyně předvedli statečné výkony.

Volejbalový NÁBOR pro děti od 5 let

Pokud má vaše dítě rádo míč, rádo poznává nové kamarády a pohyb mu není cizí, je u nás srdečně vítáno! V září proběhla ukázková hodina, kde si děti mohly všechno vyzkoušet. Pokud jste to nestihli, nevádí, kontaktujte naše trenéry a můžete se s nimi domluvit.

Kontakt: volejbalck@volejbalck.cz

Tréninky:

- žlutý a oranžový minivolejbal každý čtvrtek od 16:15 hod. v tělocvičně ZŠ V. Hejny (začínají 25. září).
- Červený minivolejbal každé úterý v hale od 16 hod. a ve čtvrtek od 16:15 hod. v tělocvičně ve Lhotě.
- Modrý minivolejbal každé úterý v hale od 16 hod. a ve čtvrtek v hale od 17 hod.
- U16 (žákyně) každé úterý od 16 hod. v hale a v pátek od 14:30 hod. v hale.

Rozpisy zápasů najdete na našich webových stránkách, případně pozvánky na jednotlivé zápasy na sociálních sítích. Budeme rádi, když přijdete našim družstvům fandit.

Domácí mistrovská utkání – sportovní hala:

1. liga U22 (dvojjápas)

1. 11. od 11 a 15 hod. Č. Kostelec – TJ Turnov

22. 11. od 10 a 14 hod. Č. Kostelec – TJ Bižuterie Jablonec n. N.

Krajský přebor žen (dvojjápas)

1. 11. od 9 a 13 hod. Č. Kostelec A – VK Dvůr Králové n. L.

8. 11. od 10 a 13 hod. Č. Kostelec A – TJ Sokol Pouchov

Krajský přebor mužů (dvojjápas)

15. 11. od 10 a 13 hod. Č. Kostelec A – VK Chocně

29. 11. od 10 a 13 hod. Č. Kostelec A – SK Rybník

Krajský přebor U16 (turnaj)

2. 11. od 9 hod. Č. Kostelec, Tělocvičná jednota Sokol Nechanice, VKM RÉMA Rychnov nad Kněžnou, TJ Slavia Hradec Králové

23. 11. od 9 hod.

Bližší informace o výše zmíněném a případných změnách a současném chodu klubu najdete na webu www.volejbalck.cz, facebooku Volejbal Červený Kostelec a na instagramu: @kosteleckyvolejbal.

TURNAJ FIREM A DRUŽSTEV

1. místo Zacha a spol.;
2. místo Agro CS;
3. místo Empíci;
4. místo Rychlé koule.

Všem děkujeme za účast a těšíme se na další ročník.



Červený Kostelec má další kulturní památku

V letošním roce přibyl v Červeném Kostelci další památkově chráněný objekt. S platností od 11. července byla do evidence kulturních památek zapsána nádražní budova s vodárnou č. p. 103. Její historie sahá až do roku 1859, kdy byla vybudována Jihoseveroněmecká spojovací dráha Pardubice – Liberec a její odbočka z Jaroměře do Malých Svatoňovic.

Většinu staveb na této trati projektoval inženýr Franz Riese- mann. V Červeném Kostelci využil projekt, podle něhož se stavěla nádražní budova také v Jeřmanicích na Liberecku. Ve zvýšené střední části byla umístěna nádražní vodárna a byt čerpadláře. V přízemních křídlech po stranách se nacházela dopravní kancelář, čekárny a byty přednosty a pokladního. Zanedlouho však nádražní budova nedostačovala narůstajícímu provozu, proto se uvažovalo o nástavbě bočních křídel či přístavbě další věže. Žádný z těchto projektů však nebyl realizován a budova se tak – na rozdíl od Jeřmanic – dochovala v původní velikosti.

Na konci 19. století byly odstraněny dosavadní nádrže, které stály na podlaže horního patra, a byly zde instalovány dva velké zásobníky na vodu. Tyto objemné zásobníky, které můžeme v budově spatřit dodnes, zabraly celé 2. patro i strop 1. patra, takže čerpadlář přišel o svůj byt. Voda byla čerpána z vodárny pod hrází rybníka Rybníčná. Po výstavbě nové výpravní budovy (1924) byla v roce 1927 stará dopravní kancelář a čekárny adaptovány na byty. V bytě přednosty sídlila pošta.

Zastupitelstvo města na svém zasedání 18. září 2025 rozhodlo o odkoupení této historické stavby. Připraven je projekt revitalizace

budovy i celého přednádražního prostoru. Ing. arch. Karel Prášil v něm navrhl obnovu historické fasády i špaletových oken podle původních plánů. V přízemí budou umístěny čekárny pro cestující, kteří pokračují autobusem, dále kavárna a prostory na cykloboxy. V patře pod ocelovými nádržemi bude víceúčelový prostor (výstavy, kulturní akce apod.). Podrobněji se lze s projektem seznámit na webu města v sekci Rozvoj města.

Jan Kafka

Literatura: BOROVCOVÁ, Alena. *Průmyslové dědictví. Jihoseveroněmecká spojovací dráha (Pardubicko-liberecká dráha)*. Ostrava 2023, s. 166-171.



Osadní výbor Lhota

Prožili jste s námi posvícení ve Lhotě?

Od brzkého rána bylo na návsi ve Lhotě za Červeným Kostelcem rušno. Členové osadního výboru společně s hasiči a dobrovolníky postupně připravovali stánky, přivázeli stoly a lavice, dováželi chutná jídla. Letos sluníčko krásně svítilo a zahřívalo nás, bylo to, jako by se na nás nebe smálo, nálada všech byla pohodová, všichni byli plni očekávání.

Bylo obdivuhodné, za jakou krátkou dobu byla návěs připravena. Potom někteří běželi do svých domovů, kde si oblékli slušivé místní kroje (nejmladší účastnice průvodu v kroji byla tříměsíční Štěpánka a nejstarší 82letá Helenka) a vydali se na konec Lhoty k domu pana Macha, kde u sochy sv. Jana Nepomuckého byl sraz všech účastníků místního průvodu.

Nejprve jsme zazpívali písně k sv. Janu Nepomuckému, uctili ho. Poté už červeno-kostelecká dechovka zahrála do kroku a průvod se vydal ulicí Bratří Čapků k další soše sv. Jana Nepomuckého, kde si účastníci také zazpívali. Pak se celý průvod s dobrou náladou vydal k místní kapliče sv. Josefa Dělníka. Zde byla sloužena slavná mše svatá P. Jelínkem, který zde i posvětil úplně nový prapor s obrazem Panny Marie. Prapor ušila rodačka M. Macková a bude vždy nesen na začátku průvodu. Mši

svatou doprovodila na varhany i zpěvem Zdislava Tučková.

Po děkovné mši svaté se všichni přemístili na místní návěs, kde byl bohatý kulturní program a výborné občerstvení připravené s velkou láskou v domácí kvalitě, nechyběla posvícenská kachna, klobásy, bramboráčky, výborné pivečko, ale i bylinkové nápoje. Pan starosta Tomáš Prouza toto odpoledne zahájil a předal slovo červenokostelecké cimbálové kapele, která nám zahrála a zazpívala od podlahy a toto odpoledne nám zpříjemnila.

Následovalo vystoupení dětí ze zdejší ZŠ pod vedením paní učitelky Jitky Česenkové. Písničky byly složeny přímo pro toto posvícení a obdivuhodné byly rekvizity jako papírové koláčky, půllitříky apod. Děti obdržely za odměnu zmrzlinu. Další odměnou jim bylo poutavé vystoupení pana kouzelníka a jeho zajímavá kouzla. Každý si zde snad přišel na své, děti měly možnost se projet na konících, něco pěkného si vyrobit, zasoutěžit, nechat si vymalovat obličej. Pro děti byly připraveny soutěže v pojídání posvícenských koláčů a děti (bylo jich více jak 60), které se zúčastnily stezky po Lhotě a byly vylosovány, obdržely ceny.

Vývrcholením tohoto posvícení byl hudební koncert velice oblíbené skupiny KÓDL, která nám tuto akci zpestřila a svým

zpěvem pohládila po duši. Zahrála na přání, s radostí přidávala a lidé spokojeně vytleskávali další písně a nikomu se nechtělo domů. Účastníci zpívali, tančili a veselili se tak, jak se na posvícení sluší a patří. Celou návsi se linula hudba, povídání, smích a radost. To byl cíl tohoto posvícení, aby se sousedé sešli, popovídali si a upevnili dobré sousedské vztahy a aby všem bylo příjemně a dobře.

Velké poděkování patří Městu Červený Kostelec, Geislerovu pekařství, místním lhoteckým hasičům, dobrovolníkům, všem krojovaným účastníkům průvodu a velice obětavým všem členům osadního výboru (bezvadné partě). Všem velké díky a těšíme se na další akci. Zachovejte nám přízeň i nadále a запиšte si do svých diářů, že další posvícení se koná třetí neděli v září příštího roku.

za osadní výbor Lenka Vlčková a spol.



Osadní výbor Lhota

Adventní neděle ve Lhotě

Osadní výbor a hasiči ve Lhotě připravují (jako loni) tradiční adventní neděle:

30. listopadu 2025 od 16 hodin – slavnostní rozsvícení vánočního stromu na návsi + rozsvícení první adventní svíce + vystoupení dětí z MŠ Větrník;

7. prosince 2025 od 16 hodin – vystoupí děti ZŠ Lhota + rozsvícení druhé adventní svíce + návštěva Mikuláše a čerta;

14. prosince 2025 od 16 hodin – rozsvícení třetí adventní svíce milým hostem + milé překvapení pro děti;

21. prosince 2025 od 16 hodin – rozsvícení čtvrté adventní svíce milým hostem + zpívání koled;

24. prosince 2025 od 11 hodin – slavnostní zpívání koled společně se sousedy na návsi i v místní kapliče.



Všichni jste srdečně zváni na návěs ve Lhotě, kde na Vás čeká i něco na zahřátí.

za osadní výbor Lenka Vlčková a spol.

MĚSTSKÉ KULTURNÍ STŘEDISKO

Slavnostní rozsvícení vánočních stromů

Nezadržitelně se nám blíží advent a k první adventní neděli neodmyslitelně patří i slavnostní rozsvícení vánočních stromů. Nejinak tomu bude i letos. Na adventním programu spolupracují: Městské kulturní středisko a ZUŠ Červený Kostelec za finanční podpory Skupiny ČEZ.



Rozsvícení stromečku

Neděle 30. listopadu od 16:00
náměstí T. G. Masaryka

Přijďte s námi přivítat adventní čas.

Kulturní program nabídne vystoupení žáků tanečního oboru ZUŠ Červený Kostelec a vánoční melodie v podání Junior Big Bandu.

Po vystoupení proběhne slavnostní rozsvícení vánočního stromečku.

Občerstvení zajištěno.

Předprodej vstupenek na vybrané akce roku 2026 zahájen!

Městské kulturní středisko Červený Kostelec zahajuje předprodej vstupenek na vybrané kulturní akce roku 2026. Vstupenky jsou k dispozici online na www.mksck.cz nebo v Informačním centru Červený Kostelec.

Malina Brothers

sobota 24. ledna 2026 / Vstupné: 320 Kč / 340 Kč / 360 Kč

Bratři Malinové zahrají to nejlepší ze své patnáctileté hudební cesty.

Štefan Margita 70

úterý 24. února 2026 / Vstupné: 690 Kč / 750 Kč / 790 Kč

Jubilejní recitál operního pěvce, který působil v nejslavnějších operních domech světa.

Žáby (předprodej až od 3. 11. od 15:00)

úterý 10. března 2026 / Vstupné: 850 Kč – 1 290 Kč

Komedie Petra Zelenky s Ivanem Trojanem o lásce, rekvizitách a životní krizi.

Rudy Linka ONE MAN SHOW

pátek 13. března 2026 / Vstupné: 360 Kč / 390 Kč / 420 Kč

Jazz, fotografie a osobní příběh v podání světoznámého kytaristy.

V rytmu tance

čtvrtek 9. dubna 2026 / Vstupné: 330 Kč / 360 Kč / 390 Kč

Talkshow o víře, životě a tanci s Martinou Viktorií Kopeckou a Zbigniewem Czendlikem.



Taneční kurz pro dospělé vyvrcholí věnečkem

Neděle 16. listopadu od 18:00 – sokolovna Červený Kostelec

Městské kulturní středisko Červený Kostelec vás zve na závěrečný ples absolventů tanečního kurzu pro dospělé. K tanci a poslechu zahraje taneční kapela Reflex.

Vstupenky v ceně 130 / 70 Kč zakoupíte na místě, občerstvení zajištěno.

Program na listopad

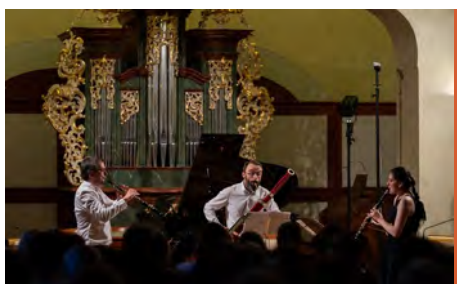
**Pražské Divadlo pod Palmovkou: Žena filmového kritika****Pátek 7. listopadu od 19:00** – Divadlo J. K. Tyla

Být dnes ženou, manželkou a matkou po třicítce je někdy samo o sobě dost náročné. A když jste k tomu ještě ženou filmového kritika, může se vám snadno stát, že se vaše představy normality, klidu a štěstí posunou úplně jinam, než kde je mají obyčejní lidé... Inscenace je součástí divadelního abonmá 2025, jehož partnerem je Zdeněk Bejr Spedition. Vstupenky v ceně 490 Kč / 520 Kč / 550 Kč v IC ČK nebo online na www.mksck.cz.

**Honza Křížek: Vzpomínky na Radima Hladíka a Blue Effect****Pátek 14. listopadu od 19:00** – malý sál Divadla J. K. Tyla

Nový hudební recitál zpěváka a kytaristy Honzy Křížka, během kterého zazní největší hity Blue Effect i skladby z art rockového období. Kromě toho dojde na písničky The Matadors, skupiny Flamengo, ale i pár hitů od Walk Choc Ice. Doplněno o ukázky z autorské tvorby a cover verze The Beatles, Vladimíra Mišíka, nebo Jimmyho Hendrix. Čeká na vás intimní hudební zážitek v akustickém provedení. To vše navíc spojené vyprávěním vzpomínek a zážitků!

Vstupenky v ceně 290 Kč v IC Červený Kostelec nebo online na www.mksck.cz. Vstupné na místě 320 Kč.

**Trio d'anches****Sobota 15. listopadu od 19:00** – malý sál Divadla J. K. Tyla

Repertoár tria sahá od skladeb z období klasicismu až po současné skladatele, kteří pro trio komponují. Trio d'Anches ve složení Jan Souček (hoboj), Anna Paulová (klarinet) a Ondřej Šindelář (fagot) představuje tři dechové nástroje a hráče, kteří se navzájem inspirují. Koncert je zařazen do abonmá klasické hudby 2025.

Vstupenky v ceně 250 Kč v IC Červený Kostelec nebo online na www.mksck.cz.

**Ivan Hlas Trio****Pátek 21. listopadu od 19:00** – Divadlo J. K. Tyla

Komorní sestava fungující už nějaký čas kolem písničkáře Ivana Hlase. Kořeny ovlivňující hudbu tria jdou od hospodského blues, městských balad, rokenrolu, až po melodické názvuky různých etnik. V triu Ivana Hlase doprovázejí kytarista Norbi Kovács a violoncellista Jaroslav Olin Nejezchleba. Koncert je zařazen do hudebního abonmá 2025.

Vstupenky v ceně 330 Kč / 360 Kč / 390 Kč v IC ČK nebo online na www.mksck.cz.

**Zimní příhody včelích medvídků****Neděle 23. listopadu od 16:00** – Divadlo J. K. Tyla

Na paloučku u čmeláčí chaloupky začíná podzim. Na oslavu posledního sluníčkového dne k nim přichází sousedé s dárky, aby se Čmeláčkům v zimě dobře spalo. Jenže Zima Zimice je tak krutá, že se Čmeldové probouzí uprostřed zimy, aby si přitopili. Stopy ve sněhu jim nahánějí strach. Kdo jim to chodí kolem čmeláčí chaloupky? To už uvidíte sami! Inscenace je zařazena do dětského divadelního předplatného. Vstupenky v ceně 90 Kč v IC ČK nebo online na www.mksck.cz. Partnerem pohádky je Tiskárna BNB.

**Vincenc****Pátek 28. listopadu od 19:00** – Divadlo J. K. Tyla

Velkoměstští intelektuálové Emily a Oliver se přestěhují z Londýna do levnějšího domu na severu Anglie, aby měli blíž ke „skutečným lidem“. Těmi jsou sousedé, manželé Alan a Dawn, kteří namísto diskuzí o politice a umění dávají přednost fotbalu a popíjení piva. Tento střet dvou odlišných kultur nezůstane bez následků. Inscenace je součástí divadelního abonmá 2025. Vstupenky v ceně 460 Kč / 490 Kč / 520 Kč v IC ČK nebo online na www.mksck.cz. Partnerem je Zdeněk Bejr Spedition.

Připravujeme

**One woman show Lenky Loubalové: Nemohu uvěřit...****Čtvrtek 4. prosince od 18:00** – Divadlo J. K. Tyla

Historiky ze života přední herečky Klicperova divadla, které napsal sám život. Mnohdy neuvěřitelné, ale přesto zcela pravdivé a autentické, a také velmi osobní.

Zn: Humor, víno a zpěv. Přijďte prožít jedinečný večer do komorního prostředí malého sálu Divadla J. K. Tyla, kde vás svou neutuchající energií bude bavit vaše Loubalka.

Vstupenky v ceně 200 Kč (pro abonenty 150 Kč) v předprodeji v IC Červený Kostelec nebo online na www.mksck.cz.

**Vánoční expres s Městským dechovým orchestrem a Family bandem****Sobota 6. prosince od 19:00** – Divadlo J. K. Tyla

Srdečně vás zveme na letošní Vánoční koncert Městského dechového orchestru a přípravného orchestru Family bandu, který se uskuteční v sobotu 6. prosince od 18 hodin v Divadle J. K. Tyla. Hudební večer s názvem Vánoční expres vás naladí na sváteční atmosféru, přinese radostné melodie i tradiční vánoční kouzlo. Samozřejmě nebudou chybět ani naši sólisté – Lenka Lautschová, Bára Nývltová a Pavel Tomek.

Vstupenky v ceně 150 Kč v předprodeji v IC ČK nebo online na www.mksck.cz.

**Představení Jídelní vůz přesunuto na 3. 3. 2026****Úterý 3. března od 19:00** – Divadlo J. K. Tyla

POZOR: Představení v náhradním termínu. Vstupenky zůstávají v platnosti. Pokud návštěvníkům nový termín nevyhovuje, zakoupené vstupenky lze vrátit na prodejním místě, kde je zakoupili. Vstupné lze vracet pouze do 19. 12. 2025, děkujeme za pochopení.

Vstupenky v ceně 450 Kč / 470 Kč / 490 Kč v předprodeji v IC Červený Kostelec nebo online na www.mksck.cz. Těšíme se na vás!

Loutkářský festival 2025

Podzimní soboty si v červenokosteleckém kině Luník můžeme zpříjemnit tradičním loutkářským festivalem. Celkem nás čekají čtyři loutková představení různých žánrů. Přijďte do kina Luník a ukažte svým dětem krásu tradičního loutkového divadla.

**Kouzelný zvon****15. listopadu 2025 od 15:00** / Dřevěné divadlo Nové M. n. Moravě

V jednom tajemném údolí vysoko v horách vznikne za pomoci kouzelníka Trikáji a řemeslníka Dajana kouzelný zvon, naneštěstí se dostane do rukou lupiče. Příběh vypráví o dobrodružné výpravě za získáním zvonu nazpět, o velikém přátelství a odvaze.

Tajemství staré čarodějnice**22. listopadu 2025 od 15:00** / Loutkové divadlo Maminy Jaroměř

Tak se hezky posadte a dávejte dobrý pozor, protože my vám teď budeme vypravovat tajuplný příběh o staré čarodějnici, o jejich dvou dcerách a o tajemství, které ukrývá ve starém vědru.

Kašpárek chodí pěšky**29. listopadu 2025 od 15:00** / Čmukaři Turnov

Divadlo pro děti i dospělé. Představení plné Kašpárků, čarodějů, čertů i princezen. Představení hravé, plné humoru a dobrého loutkového divadla. Oceněno na Loutkářské Chrudimi a Jiráskově Hronově.

Čerti na hradě**6. prosince 2025 od 15:00** / Radost Červený Kostelec

Čerti obsadili starý hrad nad vesnicí. A kdopak všechny zachrání? To se dozvíte, když se přijdete podívat... Pozor, představení je obohaceno o návštěvu opravdových čertů, kteří hodným dětem dají drobný dárek.

Vstupné na jednotlivá představení za cenu 70 Kč v předprodeji v IC Červený Kostelec nebo přímo v pokladně kina Luník. Zvýhodněné permanentky na celý festival v předprodeji v IC Červený Kostelec 200 Kč. Realizováno za podpory Královéhradeckého kraje.



Pohádková stezka Boženy Němcové zve k objevování příběhů v přírodě

V srpnu letošního roku byla v Červeném Kostelci otevřena nová Pohádková stezka Boženy Němcové — hravé propojení přírody, fantazie a literárního odkazu jedné z nejvýznamnějších českých spisovatelek.



Myšlenka stezky vznikla na Městském kulturním středisku, které projekt připravilo s cílem nabídnout dětem i dospělým inspirativní zážitky v přírodě.

Obrovské poděkování však patří autorce obrázků a textů Martině Klapperové, která stezce vtiskla jedinečný poetický charakter. Realizaci zajistila firma Lesní svět, známá svými citlivě navrženými přírodními prvky. Financování projektu zajistilo město Červený Kostelec.

Stezka vede lesem Občina a nabízí šest tematických zastavení inspirovaných pohádkami Boženy Němcové — například O Budulínkovi, O Smolíčkovi nebo Chytrá horákyne a Neohrožený Mikeš. Návštěvníci se mohou těšit na dřevěné prvky, úkoly, hádanky i divadelní scénky, které rozvíjejí představivost, pohyb i spolupráci.

Pohádková stezka je volně přístupná, vhodná pro děti, rodiče i školní skupiny. Doporučujeme pevnou obuv, hravou náladu a mobil s fotoaparátem pro uchování kouzelných vzpomínek.

V brzké době připravujeme také propagační leták a několik upomínkových předmětů — například tematické pexeso, které potěší malé i velké návštěvníky.



LiStOVáNí: Herec

Čtvrtek 27. listopadu od 17:30, malý sál Divadla J. K. Tyla

Po úspěšném prvním Listování, které společně uspořádalo Městské kulturní středisko a Knihovna Břetislava Kafky se můžete těšit na další scénické čtení.

Tentokrát se můžeme těšit na skutečný příběh, který se může stát i vám! Jan je známý, slávou zkažený i unavený herec. Když mu v telefonu omylem přistane smska z neznámého čísla, využije toho k nezávaznému klábosení s dívkou, která o něm nic neví a on si tak nemusí na nic hrát! Konverzace s bystrou a vtipnou Martinou se ale brzy změní v napínavou psychologickou šarádu a tvrdý stalking. Kdo z těch dvou je lepším hercem, kdo si tu s kým hraje a kdo je jen hračkou?

A co je listování? Jedná se o originální divadelní formát, který propojuje literaturu s živým hereckým vystoupením. Cílem Listování je přiblížit knihy široké veřejnosti zábavnou a přístupnou formou, která baví i inspiruje. Každé představení trvá přibližně hodinu a je vhodné pro všechny věkové kategorie.

Předprodej vstupenek v ceně 150 Kč na www.mkscck.cz a v IC Červený Kostelec. Vstupné na místě 200 Kč.

Připravujeme nový cestovatelský cyklus: Neobyčejné cesty

Na začátku roku 2026 odstartujeme v kině Luník nový cyklus setkání, přednášek a autogramiád s názvem Neobyčejné cesty. Jedná se o původní cestovatelský klub v novém kabátě.

Od ledna do dubna se budeme potkávat s inspirativními osobnostmi, jejichž životní příběhy dokazují, že člověk se nemusí nikdy

a ničeho vzdát. Čekají nás večery plné emocí, poznání, obdivuhodné lidské síly, odhodlání, lásky k lidem i přírodě.

Vyprávění, filmy, fotografie a fascinující energie, která se divákovi dostane až do duše.

A abyste věděli, na co se můžete těšit, připravili jsme na listopad pilotní díl s první neobyčejnou cestou:



Monika Benešová – Everest

Pátek 21. listopadu od 19:00 – kino Luník

Jak obyčejná holka s Crohnovou chorobou vystoupala na nejvyšší horu planety. Mladá žena z Nového Města na Moravě vypráví o neobyčejné cestě vůle, odvahy a vnitřní síly. Fascinující výpověď o tom, že nemoc nemusí být překážkou, ale výzvou. Jak sama říká: „Téměř 25 let to byl tajný sen malé holčičky, pak přišlo deset let tvrdých tréninků i příprav. A to jsem byla ještě před nedávnem bledou a vyčerpanou pacientkou s těžkou nevy léčitelnou nemocí. Přesto jsem se nevzdala, bojovala a ležla. Bez velké podpory, jen s jediným Šerpou. Čelila jsem omrzlinám, sněžné slepotě, těžkým fyzickým a psychickým pádům. Nakonec jsem to ale dokázala a stála na vrcholu. Everest mě velmi tvrdě vyzkoušel, naučil mě ale to, že o svůj život musím vždy bojovat.“ Předprodej vstupenek v ceně 190 Kč na www.kinolunik.cz a v IC Červený Kostelec. Vstupné na místě 240 Kč.

Připravujeme v RC Luňáček

Rodinné focení s Lin – 1. 12. (pondělí) mezi 10:00 a 15:00 na 15 min.; 900Kč; více info a zapsání termínu: +420 775 936 222
Vánoční duháčkové hraní – 14. prosince od 14.00 do 17.00 – městská výstavní síň.

3D KINO LUNÍK

Premiéry v listopadu 2025 – program v kině Luník

Program kina Luník bude i nadále zveřejňován ve 14denním cyklu na webu www.kinolunik.cz a na výlepových plochách města. Může tak flexibilně reagovat na návštěvnost a poptávku po aktuálních filmech. Těšíme se na vaši návštěvu.



Milion

Osmdesátiletý Vavřinec vymyslí plán, jak stmelit rozvětvenou rodinu. Prodá rodinný majetek a vyhlásí soutěž. Milion eur dostane ten, komu se jako prvnímu narodí dítě.

Predátor: Nebezpečné území

Americký sci-fi thriller.

Bubák

Poprvé bez rodičů. Poprvé sami. A bubák pod postelí!

Mlátička

Legenda MMA Mark je živoucím důkazem toho, co dokáže lidské tělo i mysl, když jsou tlačeny na hranici možností.

Neporazitelní

Film podle skutečnosti o vůli a touze. Tři odlišní hrdinové a jejich rodiny řeší nelehké životní situace a s humorem bojují s nepřízní osudu.

Řepka: Hříšník

Tři roky natáčení, syrová autenticita a upřímná zpověď Tomáše Řepky.

Z REGIONU

SZŠ Evangelická akademie Náchod

Zdrávka Náchod otevřela okna do Evropy!

Do Bruselu vycestovalo osm zákyň Střední zdravotnické školy Náchod, a to v rámci programu Erasmus +.

Ředitel školy David Hanuš k tomuto významnému počínu uvedl: „Jedním z mých cílů bylo, aby se i žáci naší školy mohli zapojit do programu Erasmus+ v rámci středních škol. Byla to cesta plná příprav, ale úsilí se vyplatilo. Mám velkou radost, že právě naši žáci patří mezi první, kteří tuto příležitost využili.“

S prvními kroky v Bruselu pomohl dívkám doprovázející učitel, který jim byl oporou při ubytování a při první návštěvě bruselského zařízení pečujícího o seniory. Za dva dny už byly dívky odkázané samy na sebe a na garanta programu v daném zařízení.

Praktikantky se zapojily do běžného chodu zařízení – pečovaly o klienty, účastnily se volnočasových aktivit a připravovaly různé projekty, například narozeninové oslavy, nebo zábavné soutěže pro všechny obyvatele zařízení.

Žákyně oboru sociální činnost byly překvapeny přístupem místního personálu: „Bylo vidět, že práci dělají s láskou a baví je. Pe-

níze nejsou na prvním místě,“ popisuje jedna studentka. „Na začátku bylo náročné dorozumět se s klienty, kteří nemluví anglicky, ale po pár dnech jsme si našly vlastní způsob, jak komunikovat,“ doplňuje další.

V jejich očích byla práce nejen výzvou, ale i skvělou zkušeností pro rozvoj komunikačních dovedností a schopnosti adaptace. A naše budoucí praktické sestry si odnesly zkušenost s moderním vybavením a především s komunikací v cizím jazyce.

„Bylo skvělé naučit se komunikovat i beze slov a nebát se řešit cokoli,“ uvedla jedna z nich. „Viděla jsem, že práce dává smysl, když je člověk v přátelském a podporujícím prostředí,“ doplňuje další.

Během víkendů měly studentky možnost poznat nejen centrum Bruselu, ale i historická města, například Gent. „Byla to skvělá příležitost objevovat novou kulturu, místní zvyky a společně trávit čas s ostatními,“ popisuje jedna z účastnic letošního studijního pobytu Erasmus +.

Nezbývá, než začít pracovat na dalším ročníku zahraniční stáže, která už má v kalendáři roku 2026 své přesné datum.

Mgr. Renata Dušková, MBA

Den otevřených dveří

SZŠ – Evangelická akademie v Náchodě: 3. prosince od 12. do 17. hodin a 21. ledna 2026 od 14 do 17 hodin.

HC Vikow Hronov

Úspěšné pokračování projektu Pojd' hrát Hokej

Zdejší hokejový klub je od roku 2017 zapojen do projektu Pojd' hrát hokej. Jedná se o rozvojový projekt Českého hokeje, který funguje již od roku 2016 a je zaměřený nejen na získávání nových hokejistů, ale také na celkové zlepšení pohybové gramotnosti a na všeobecnou sportovní průpravu.

Český hokej v rámci projektu Pojd' hrát hokej nakupuje výstroj a hokejové sety pro nejmenší hokejisty. Rodiče malých talentovaných hokejistek a hokejistů tak nemusí na počátku hokejové etapy řešit nákup výstroje, kterou by si třeba nemohli sami pořídit. Kluby tak mohou díky každoroční podpoře Českého hokeje hráčům výstroje zapůjčit a umožnit jim v klubu hrát.

Letošní akce Pojd' hrát hokej proběhla v Hronově dne 25. září 2025 od 15:45 hodin. V rámci probíhajícího Týdne hokeje si tak děti mohly vyzkoušet, jaké to je hrát hokej a seznámit se s prostředím zdejšího hokejového stánku.

Nově příchozí děti byly po zaregistrování do projektu odměněny drobnými předměty a hned se zařadily vedle svých zkušenějších kamarádů. Pod dohledem hronovských trenérů si užily různé hry, cvičení, soutěže na ledě. Realizační tým projektu pořizoval foto-

grafie organizoval dění na ledě i v zázemí zimního stadionu. Rodiče dětí si vyslechli prezentaci trenéra hronovské hokejové mládeže Jana Pavelky. Na závěr této podařené akce se společně všichni zúčastnění vyfotografovali. Na akci dorazilo celkem 17 nových zájemců o hokejový sport.



Lvíček ve školkách

V letošním roce se Hronovský hokejový klub zapojil do akce ČSLH Lvíček ve školkách. Nejedná se čistě o hokejové tréninky, ale o herní cvičení, která povedou ke zvýšení všeobecné pohybové gramotnosti dětí.

Cvičení se konají pod taktovkou pečlivě vybraného profesionálního trenéra, který se na danou věkovou kategorii specializuje a který je držitelem trenérské licence B (licence posky-

tnuta při Fakultě tělesné výchovy a sportu) a také s pedagogickými pracovníky dané školky, kteří trenérovi budou během hodiny pohybové výchovy plně nápomocni. V průběhu školního roku se budou děti v rámci vyučování učit bruslit.

Projekt tedy formou herních cvičení obohatí pohybovou výchovu dětí a zároveň přispěje k procesu, který pomůže zlepšit současný stav ve společnosti.

HC Wikov Hronov v letošním roce bude v rámci tohoto projektu spolupracovat s Mateřskou školou Hronov, Zbečnick a Police nad Metují.

Hokejová školička bruslení

HC WIKOV HRONOV i v letošním roce připravuje pro malé kluky a holky Hokejovou školičku bruslení. Pod vedením našich trenérů a mladých hokejistů se Vaše děti mohou naučit bruslit, bavit se a hrát na ledě. V případě, že je bruslení bude bavit a budou chtít hrát hokej, mohou se zaregistrovat v našem klubu a stát se hronovskými hokejisty.

Školička bruslení se koná v pravidelných termínech, v sobotu od 08:00 do 09:00 hodin a ve čtvrtek od 15:45 hodin. Výuka probíhá hravou, zábavnou formou za využití velkého množství pomůcek. Je třeba, aby děti měly teplé oblečení, helmu (postačí lyžařská), rukavice. Po předchozí domluvě zapůjčí místní hokejový klub bezplatně i hokejovou výstroj. Není zapotřebí složitých registrací, jen přiveďte své děti a bavte se s nimi! Kontakt:

Jan Pavelka, tel. č. 602 279 922, e-mail: hanesson@seznam.cz.

MAS Stolové hory

Psycholog Jan Svoboda: Co nám děti říkají beze slov

Ve čtvrtek 11. prosince 2025 zavítá do Velkého Poříčí známý psycholog Jan Svoboda. Přijal totiž pozvání od projektu Učíme se na Náchodsku – MAP 4 (reg. č.: CZ.02.02.XX/00/23_017/0008475) vystoupit před rodiči, učiteli a dalšími zájemci z řad široké veřejnosti s tématem, co dítě potřebuje ve vztazích s druhými.

„Vztahy jsou pro dítě klíčové a zároveň jej formují. Rodí se na nich zcela závislé a díky nim se učí, kdo je a jak funguje svět. V době klesající mezilidské tolerance, vlivu sociálních sítí a důrazu na individualitu nabývají na významu,“ vysvětluje psycholog Jan Svoboda, a dodává: „Rád bych publikum dovedl k sebepoznání formou vlastního prožitku. Na místě se proto bude každému účastníkovi hodit tužka a papír.“ Účastníci semináře si tak odnesou

praktické nástroje pro citlivější komunikaci a podporu nejen dětí, ale i dospělých ve své blízkosti. „Vystoupení Jana Svobody bude pomyslnou třešničkou na dortu na konci 4. etapy projektu Učíme se na Náchodsku.

O tom, co se bude dít dál, jaké akce, pro jaké publikum budeme přinášet v navazující 5. etapě projektu Učíme se na Náchodsku budeme informovat na našich stránkách Map2school.cz,“ doplňuje Lada Nevečeřalová, manažerka projektu.



Spolufinancováno
Evropskou unií



Ve vyprodaném rtyňském kostele zněly hlasy Boni pueri

V sobotu podvečer se Rtyň v Podkrkonoší stala dějištěm mimořádného hudebního zážitku. Do kostela sv. Jana Křtitele zavítal Český chlapecký sbor Boni pueri, který patří k nejvýznamnějším evropským hudebním tělesům svého druhu.



Pod vedením ředitele Pavla Horáka zazněl pestrý program, jenž posluchače provedl klasikou evropské hudby i ukázkami z cestovatelského repertoáru, který sbor připravuje na svá nadcházející zahraniční turné. O klavírní doprovod se postaral Vartan Agopian a společně se zpěváky vytvořili hudební večer plný emocí, harmonie a radosti z hudby.

Atmosféra kostela byla od prvních tónů slavnostní, ale zároveň blízká a vřelá. Publikum reagovalo s nadšením a odměňovalo sbor bouřlivým potleskem, který svědčil o tom, že vystoupení zasáhlo srdce posluchačů. „Děkujeme za ovace a milé přijetí,“ zaznělo po koncertě přímo od členů Boni pueri, kteří si odnášeli ze Rtyně nejen potlesk, ale i vzpomínku na srdečné setkání s publikem.

Poděkování patří nejen umělcům, kteří svým zpěvem proměnili sobotní podvečer v nezapomenutelný kulturní svátek, ale také všem, kdo se podíleli na organizaci koncertu. Především však samotným návštěvníkům, jejichž účast a nadšení vytvořily jedinečnou atmosféru.

Večer s Boni pueri se tak bezpochyby zařadil mezi kulturní události, na které se ve Rtyni bude dlouho vzpomínat.

*Za pořadatele, Petr Hejzlar,
odbor kultury Města Rtyně v Podkrkonoší*

Kladské pomezí

Poznejte regionální produkty Kladského pomezí

Kladské pomezí je oblíbeným místem výletů – láká krásnou přírodou, historickými městy i pestrými možnostmi trávení volného času. Ale víte, čím je náš region ještě zajímavější? Jsou to lidé, kteří tu žijí, tvoří a svými výrobky dělají radost všem kolem sebe.



Foto Martin Kábrt

Právě jejich práce dává Kladskému pomezí jedinečnou vůni, chuť a barvy. Už dnes se může pochlubit 25 certifikovanými produkty, za kterými stojí šikovné ruce a velké srdce místních tvůrců. Každý z nich má svůj příběh a každý je důkazem, že když se spojí nadšení a poctivá práce, vznikne něco opravdu výjimečného.

Na našich stránkách kladskempomezí.cz najdete jejich kompletní přehled. A je opravdu z čeho vybírat – od interiérových vůní a bylinných čajů, přes originální batohy či výborný med, až po spoustu dalších nápaditých výrobků. Spojuje je jedno – kvalita, osobitost a láska k řemeslu.

Pokud patříte mezi ty, kdo dávají přednost lokálním výrobkům před sériovou produkcí, anebo hledáte dárky s duší, které mají vztah k dané oblasti, regionální produkty si vás určitě získají. Navíc si je můžete snadno pořídit – velká část z nich je k dostání přímo v informačních centrech Kladského pomezí. Třeba právě tam objevíte ten pravý dárek pod stromeček.

A co víc – naši tvůrci se s vámi rádi podělí o své umění. V celém regionu probíhají podzimní workshopy, kde si můžete vyzkoušet jejich řemeslo na vlastní kůži. Je to skvělá příležitost nahlédnout do zákulisí výroby, poznat osobně místní výrobce a třeba si odnést i něco, co vznikne přímo pod vašimi rukama.

Regionální produkty dokazují, že Kladské pomezí není jen krásné místo k výletům, ale i domov lidí, kteří mu dodávají kouzlo a dělají z něj místo, kam se budete rádi vracet.

Kladské pomezí, o.p.s.

KALENDÁRIUM AKCÍ

TOMÁŠ CÍSAŘOVSKÝ
PRODLOUŽENO
dernisáž: sobota
22. listopadu 15:00
za účasti autora
a kurátora
**BONJOUR, MONSIEUR
CÍSAŘOVSKÝ!**

Výstava Tomáš Císařovský – PRODLOUŽENO

DERNISÁŽ v sobotu 22. listopadu od 15:00 – Galerie Kunstfabrik

Výstava s názvem Bonjour, monsieur Císařovský v galerii Kunstfabrik v ul. 17. listopadu 461 v Červeném Kostelci je prodloužena do 22. listopadu. Dernisáž proběhne za účasti autora a kurátora!



Halloweenská stezka ve Stolíně

Sobota 1. listopadu od 14:00 – hřiště Stolín

Hasiči Stolín srdečně zvou děti i rodiče na Halloweenskou stezku. Od 14:00 tvořivé dílničky – vyřezávání dýní a výroba lampionů, během odpoledne a večera děti zabaví DJ Rejza. Připraveny jsou také různé hry a malování na obličeje. V 16:30 odstartuje večerní stezka pro děti plná úkolů a odměn. Prosíme, aby si děti vzaly lampion (případně si jej mohou vyrobit na místě). Na trasu budou nejdříve vyrážet menší děti; z organizačních důvodů prosíme o rezervaci času vyjítí předem přes Facebook SDH Stolín. Kostýmy vítány! Přijďte si užít podzimní atmosféru plnou světýlek, kostýmů a zábavy. Těšíme se na vás! Pořádá: SDH Stolín. **Vstupné: 50 Kč / dítě.**



Přijďte si zatančit na skautský ples

Sobota 8. listopadu v 19:30 – Sokolovna Červený Kostelec

Zveme vás na 6. ročník skautského plesu. K tanci zahraje kapela Bumble Bee Band. Krátký kulturní program v podání našich skautů a skautek. Vstupenky na ples možné zakoupit na místě i v předprodeji v Papírnictví Ivín v Červeném Kostelci od 20. října.



Koncert mladých houslistů a violoncellistů

Pondělí 10. listopadu od 19:00 – Malý sál Divadla J. K. Tyla

ZUŠ Červený Kostelec a SRPDŠ při ZUŠ vás zvou na Koncert mladých houslistů a violoncellistů Konzervatoře Pardubice. Vystoupí studenti ze tříd prof. Víta Chudého a prof. Josefa Krečmera. V programu zazní díla Jeana Sibelia, Camilla Saint-Saense nebo Igora Stravinského. Na klavír doprovází prof. Kateřina Ochmanová.

Vstupné dobrovolné



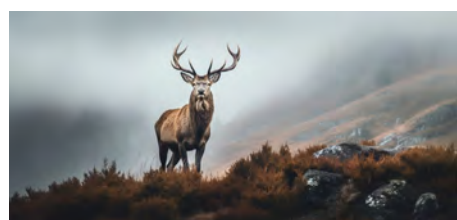
Divadelní podvečer

Sobota 15. listopadu od 18:00 – Grafoklub Červený Kostelec

Olešenská kočovná herecká společnost Olšany pořádá **DIVADELNÍ PODVEČER**, v jehož průběhu bude sehrán divadelní kus České nebe.

Vstup volný

Za společnost Olšany Vojtěch Kábrt.



Poslední leč

Sobota 22. listopadu od 20:00 – Sokolovna Olešnice

Myslivecký spolek Červený Kostelec z.s. vás srdečně zve na tradiční taneční zábavu. Tradiční myslivecká kuchyně, možnost i jídla s sebou od 18 hodin. K tanci a poslechu hraje oblíbená skupina JUNO. Na Vaši návštěvu se těší myslivci.



Kamila Nývltová – Vánoční tour 2025

Úterý 25. listopadu od 19:00 – Divadlo J. K. Tyla

Přijměte pozvání na vánoční koncert Kamily Nývltové za doprovodu smyčcového orchestru Dolce furioso a DPS Červáněk. Jako hosté vystoupí také Daniel Hůlka a vítězka soutěže Česko zpívá Mariana Janků. Koncert je pořádán za podpory Města Červený Kostelec. Část výtěžku s koncertu bude věnována rodině, která počuje o dítě s mozkovou obrnou. Předprodej vstupenek na www.artpresto.cz.



Koletova hornická hudba: Adventní koncert

28. a 29. listopadu od 19:00 – Hala Orlovna Rtyň v Podkrkonoší

Koletova hornická hudba vás zve na adventní koncerty, které se uskuteční v pátek a v sobotu 28. a 29. listopadu. Předprodej vstupenek od 13. října na www.koletovka.cz a na pobočkách SMSTICKET.

Cena vstupenky od 260 Kč. Děti do 15 let 60 Kč.



Koncert k poctě svatě Cecilie

Sobota 22. listopadu od 18:00 – Kostel sv. Jakuba Většího Červený Kostelec
Antonín Dvořák: Mše D dur Lužanská v podání Svatojakubského sboru a orchestru
 Sbormistr a dirigent: Tereza Štěpánová. **Vstupné dobrovolné**



Mikulášská nadílka ve Lhotě za Červeným Kostelcem

Pátek 5. prosince od 17:00 – Sokolovna u ZŠ, Lhota za Červeným Kostelcem
 Sbor dobrovolných hasičů Lhota za Červeným Kostelcem společně s osadním výborem Lhota za Červeným Kostelcem zvou širokou veřejnost, děti i dospělé na Mikulášskou nadílku, která se uskuteční v Sokolovně u základní školy ve Lhotě za Červeným Kostelcem. Děti se můžou těšit na podvečer plný her, zábavy a soutěží, za které budou patřičně odměněni. V 19:00 hodin pak přijde Mikuláš se svojí družinou. Více informací na facebooku SDH Lhota za Červeným Kostelcem nebo u vedoucího mládeže, Petra Řezníčka, tel.: 602 974 926.



Mikulášská stezka ve Stolíně

Sobota 6. prosince od 14:00 – Stolín – hřiště u hasičárny
 Hasiči Stolín srdečně zvou všechny děti i rodiče na Mikulášskou stezku zakončenou návštěvou u Mikuláše! Na děti čeká kouzelná stezka, tvořivé dílničky, občerstvení a samozřejmě setkání s Mikulášem, andělem i čertem. Vstupné je dobrovolné – přijďte si užít pohodové adventní odpoledne plné světýlek, úsměvů a vánoční atmosféry.



Adventní koncert na podporu Hospice

Neděle 7. prosince od 18:00 – Kostel sv. Jakuba Většího Červený Kostelec
 Zveme vás v sobotu 7. prosince od 18 hodin do kostela sv. Jakuba Většího v Červeném Kostelci na koncert souboru Schola Gregoriana Pragensis, patřící k předním světovým interpretům středověké duchovní hudby.
 Výtěžek bude věnován na péči o pacienty a jejich blízké v Hospici Anežky České, který letos slaví 30 let své služby.

INZERCE

**Srdečně vás zveme na prodejní výstavu,
 VÁNOČNÍ KOUZLO,**

kteou pro vás připravily

Michaela M. Cinková a Kateřina Chmeliková.

Výstava se koná v novém prostoru restaurace kempu Brodský
od pátku 21. 11. do středy 26. 11. 2025.

Její součástí budou rukodělné výrobky všeho druhu,
 vánoční dekorace a aranžmá.

Také na vás čeká výborné občerstvení.

Výstava se otevře v pátek od 17.00 a pak následně
 každý den od 9:30 do 18:00.

Užijte si kouzlo Vánoc.

PEDIKÚRA Nikola Vantová 737 970 734

ČIŠTĚNÍ INTERIÉRŮ MOKRÝM ZPŮSOBEM

Čištění čalouněného nábytku, interiéry automobilů,
 sedací soupravy, koberce, čištění ozonem.

Aneta Kožešníková

anuska.kozesnikova@seznam.cz , 728 097 729

Delta Centrum krásy s.r.o. – masáže pro regeneraci těla i mysli

Klasické, relaxační i sportovní masáže pro úlevu od stresu.

Sleva 10% pro nové zákazníky.

Náchodská 272, Dolní Radechová | +420 732 547 693

Zemědělské družstvo Žernov

AGROPRODEJNA: Lhota u Červeného Kostelce č.p. 408
 prodej krmiv, osiv, sadby, hnojiv a zahradnických potřeb

NOVĚ krmné směsi CEREAL a MIKROP

Otevírací doba: PO – PÁ 7:30–11:30 hod.; 12:00–16:00 hod.

Tel.: 491 465 986, 724 147 452

Odpovědný pracovník: Milada Müllerová

PNEUSERVIS: Žernov č.p. 95

kompletní pneuservisní služby osobních i nákladních vozidel

NOVĚ i sezónní uskladnění pneu

Objednání termínu na tel.: 732 704 758

Odpovědný pracovník: Martin Adámek

**MO ČRS Červený Kostelec oznamuje
 vánoční prodej ryb: Kapr Obecný**

v termínu 22. 11. 2025 od cca 10:00 do 12:00 u rybníka Balaton;
 a odpoledne od 14:00 do 16:00 sádka Rtyně v Podkrkonoší.

Ryby bude možné zakoupit v dalším termínu 24. 11. 26. 11.

a 28. 11. po telefonické domluvě v areálu rybářské základny:
 sádka Rtyně v Podkrkonoší

Kapr v tržní velikosti cca 2,5 — 5 kg za cenu 100 Kč/Kg vč DPH.

Na místě bude možné si nechat rybu zabít a vykuchat..

Objednávky a informace o možném odběru na telefonu
 733 440 441 u hospodáře nebo 731 365 162 u obsluhy sádek
 v Červeném Kostelci

Údržba zahrad, stavební práce, úklidové práce
Vermag s.r.o. – Veronika Hejzlarová - Tel.: 602 739 985

PEKAŘSTVÍ U GEISLERŮ

vám nabízí široký výběr z běžného pečiva, několik druhů chleba, různé sladké pečivo, čerstvé zákusky a každý pátek svatební koláčky. Mini zákusky a dorty šlehačkové, krémové, zdobené marcipánem, pravou belgickou čokoládou, květy z jedlého papíru, modelovací čokoládou a jako novinka je krajkové zdobení. (Dle přání zákazníka a možností.) Nově zaveden prodej kávy Machiavelli a Lavazza, výběr z ovocných čajů.
Jsmo tu pro vás po-pá 5:30–17:00 a v sobotu 6:30–10:30
Pekařství U Geislerů, 5. května 1043, Č. K.
Tel. 491 465 935, 777 766 776

KOMINICTVÍ, KOMÍNOVÉ SYSTÉMY A VYTÁPĚNÍ

Kominík PETR LUŇÁK, Lánská 327, Červený Kostelec 549 41,
tel. 777 055 942, www.kominictvi-lunak.cz, IČO: 01892142

NATALIE BREJCHOVÁ - KOSMETICKÝ SALON

Lhota za Červeným Kostelcem, tel. 603 255 037
kosmetika, depilace, lash lifting a laminace obočí,
lícení, prodej kvalitní kosmetiky a dárkových poukazů.

TAXI JÉŽA NONSTOP – 777 122 512

TAUCHMANN – vnitrostátní a mezinárodní doprava

Autoservis a pneuservis pro osobní a nákladní vozidla, prodej pneu. NOVĚ – autoelektrika + diagnostika (osobní + nákladní).
Prodej písků, šterků, drtí s rozvozem
Zábrodí u Č. Kostece – objekt bývalého kravína.
Po-pá 7–16 hod. Tel. šterky: 774 219 551, servis: 774 484 532,
elektrodiagnostika: 724 348 362

SERVIS A OPRAVY PLYNOVÝCH ZAŘÍZENÍ

Michal Balcar – 777 849 749

ZEDNICKÉ A OBKLADAČSKÉ PRÁCE, tel. 602 380 709

INSTALATÉRSTVÍ, TOPENÁŘSTVÍ

Jiří Pěkný – 602 168 159

Klempířství / Pokrývačství / Střešní okna

strechy-dohnal.cz, 777 991 712

AUTODOPRAVA – KONTEJNERY DUDEK

Přistavení kontejnerů, likvidace odpadů, doprava stavebního materiálu. Kontejnery 3–15 m³. Šterky – píský – sutě – odpady-
tel. 777 671 671, www.kontejnery-dudek.cz

Modeláž nehtů Hana Venclová

Horní Kostelec 10 ČK, nabízí tyto služby: nehtová modeláž ruce a nohy, spa pedikúra a manikúra, případně pedikúry dojezd domů telefon 603298847

NÁBYTEK PENTA s.r.o.

Prodejna a vzorkovna: Sokolská 4, 549 41 Červený Kostelec
Nabídka: zakázkové a sériové výroby, kuchyňské linky, obývací stěny, koupelnový nábytek, kancelářský nábytek, ložnice, dětské pokoje, knihovny, obývací pokoje, šatní skříně, vestavné skříně, zpracování lamina. Otevírací doba: út a čt 9:00–17:00 hod., nebo po telefonické nebo e-mailové dohodě.
Mob: 777 841 102, 603 955 956,
e-mail: c.kostelec@nabytek-penta.cz, www.nabytek-penta.cz

Hodinový manžel, www.toramanzel.cz, tel.: 777 055 049

P+P PAVEL PLÍŠTIL: Výkup a prodej druhotných surovin
Papír, kovový šrot, barevné kovy, skartace dokumentů,
počítačové desky, katalyzátory.

Otv. doba: po, st, pá 8–14.30, út, čt 8–16.30, so 8–12 hod.
ul. 17. listopadu, Č. K., tel. 491 462 543, www.plistilsberna.cz

PODLAHÁŘSTVÍ - ČESKÁ SKALICE

PRODEJ A POKLÁDKA PODLAHOVÝCH KRYTIN
Otevírací doba: PO–PÁ 9:00–15:00, Tel: +420 725 747 383
E-mail: podlahy.nachod@email.cz
Provozovna: Podlahářství – Barbora Wicková
Boženy Němcové 12, Česká Skalice 552 03

SERVIS OKEN - 734 240 608

Výkup starožitností a sběratelských předmětů

Dobře zaplatím za staré obrazy, pivní lahve a püllitry s nápisy, náramkové a kapesní hodinky, odznaky, vyznamenání, bodáky, šavle a vojenské doplňky, mince, bankovky, pohlednice, šperky i poškozené, sochy z porcelánu, kovu i dřeva, reklamní předměty a cedule, starožitnosti ze skla a porcelánu, stříbrné přibory a tabatěrky, vánoční ozdoby, housle, vzduchovky, fotoaparáty a různé jiné zajímavosti. Rád se přijedu podívat na cokoli, poradenství i návštěva je zdarma, platba hotově. Tel. 605 254 511.
Předem děkuji za nabídky, Hrnecký Jiří

PŮJČOVNA – NÁŘADÍ, ČISTIČŮ KOBERCŮ A ČALOUNĚNÍ KARCHER

tel. 733 487 404, www.pujcovna-kostelec.cz

Knihářské práce O. Linhart

Havlíčková 656, Červený Kostelec; tel. 728772635

VÁNOČNÍ STROMKY HORNÍ RADECHOVÁ

Dana Černá, Horní Radechová 129 (u řadových domů),
tel.: 720 643 504

PRODEJ OD 10. PROSINCE, PO–NE 8:30–16:00

Smrk, jedle kavkazská, smrk pichlavý, smrk omorika, borovice
Stromky jsou řezané při prodeji.

Zkrate si čekání u lékaře

Čajem, čokoládou, cappuccinem nebo kávou

Z čerstvě namletého kávového zrna z našeho automatu, který není jen strojem na přípravu kávy; je to zážitek pro všechny smysly, s moderním designem.

Ptáte se kde? Ve zdravotním středisku v Červeném Kostelci.

Květiny pro radost – Karolína Volhejnová

Prodej řezaných květů, květinových aranžmá, dárkových předmětů, hrnkových rostlin a sezonních dekorací dle ročního období. Preferuji objednání předem u řezaných květů na telefon 731 354 730.

Otevírací doba: PO–PÁ 13:00–17:00

(dle telefonické dohody kdykoliv)

Adresa: Nerudova 1310, Červený Kostelec 549 41
(vjezd označen růžovými bannery – červená brána)

MOŽNOST PARKOVÁNÍ HNED U KVĚTINÁŘSTVÍ

Přijďte si užít svou chvilku pohody a relaxace

a dopřejte svému unavenému tělu masáž.

Masáž můžete také darovat svým blízkým formou **dárkového poukazu**. Pro objednání a bližší info volejte 777 110 937.

Ivana Vomáčková, Náchodská 796 Červený Kostelec

www.michalcap.com



Hlavním tématem Dne otevřených dveří v Centru sv. P. Pia byla mobilní hospicová péče, která v Červeném Kostelci působí již 15 let. Více si o této akci můžete přečíst na straně 3.



V sobotu 11. října uspořádali hasiči ze Stolína Drakiádu. Nad vesnicí se vznášelo více než 60 draků nejrozumnějších tvarů, barev a originálních jmen. Počasí přálo, foukal ideální vítr a nebe nad Stolínem hrálo všemi barvami. Více na str. 9.



V sobotu 11. října 2025 proběhl v Červeném Kostelci již 3. ročník tradičních Medových dnů pořádaných místními včelaři. Letos akce doznala několika příjemných změn: přesunula se ze září na říjen a nově se konala v sále Grafoklubu. Více na str. 9.



Titulní strana:

- Momentka z říjnového Listování v Divadle J. K. Tyla
- Průvod v rámci Olešenského posvícení 2025

Zadní strana: Momentky z 29. závodů psích spřežení na Broďáku, pořádaných Mushers klubem Metuje. Foto Patrik Rosa. Celý článek ze závodů si můžete přečíst na straně 17.

Odpověď: Albert Einstein

ČERVENÝ KOSTELEČ

ČERVENOKOSTELECKÝ ZPRAVODAJ

Periodický tisk územního samosprávného celku. Vydává město Červený Kostelec.

Redaktor: Kateřina Hůlková; Korektury: Veronika Jirásková, ad.; Obsah: Kolektiv autorů.

Fotografie: Kateřina Hůlková, ad.; Grafická úprava a sazba: Kateřina Hůlková

Redakce si vyhrazuje právo na zkrácení nebo úpravy článků bez konzultace s autory. Autor příspěvku odpovídá za věcnou a jazykovou správnost a není honorován. Za změny v programech odpovídají pořadatelé jednotlivých akcí. Nevyžádané příspěvky a fotografie se nevracejí.

Nepodepsané a pomlouvací příspěvky do zpravodaje vloženy nebudou.

Příspěvky, které se nevešly nebo byly kráceny, najdete na volnočasovém webu města www.ckzije.cz.

Adresa redakce: MěÚ, náměstí T. G. Masaryka 120, tel. 491 467 532, 730 181 428.

e-mail: zpravodaj@mestock.cz, web: www.cervenykostelec.cz, www.ckzije.cz

Vychází 1x měsíčně v nákladu 3.500 ks. Registrační číslo MK ČR E 11960. Tisk V&H Print Hlávko, s.r.o., Nové Město nad Metují

Uzávěrka zpravodaje na prosinec 2025 je stanovena na 15. listopadu 2025. Příští číslo vyjde v pondělí 1. prosince 2025.